

SIEMENS

Be inspired

Issued by
Information and Communication mobile
Haidenauplatz 1
D-81667 Munich

© Siemens AG 2002
All rights reserved. Subject to availability.
Rights of modification reserved.

Siemens Aktiengesellschaft
www.my-siemens.com



SL42
SL45i

Spis treści

Twój zestaw	3	Odtwórz	27
Bezpieczeństwo	4	Ładowanie muzyki	29
Klawisze/wyświetlacz	5	Nagrywanie	30
Informacje ogólne	6	Nagrywanie	30
Instrukcja obsługi	6	Odtwórz	31
Obsługa menu	6	Zapowiedź	32
System pomocy	7	Kalendarz	33
Karta SIM	8	Nowy termin	34
Bateria	9	Kalkulator / Przelicznik walut	35
Karta pamięci typu MMC™	11	Internet (WAP)	36
Włącz./Wyłącz./		Ustawienia	36
Wpisywanie PIN	12	Dostęp do Internetu	36
Telefonowanie	14	Profile	38
Wybieranie numeru	14	Java™ SL45i	40
Zakończenie rozmowy	14	Gry / Pomiar czasu	43
Kiedy numer jest zajęty	15	Wiadomość (SMS)	44
Powtórne wybieranieP	15	Odczyt Wiadomości	44
Odbieranie poł.	16	Tworzenie wiadom.	45
Zakończ. rozmowy	16	Wprow. tekstu z "T9"	46
Odrzucanie poł.	16	Przychodzące, wychodzące... ..	48
Podczas rozmowy	17	Archiwum	48
Ks. adresowa	20	Szablony wiad.	49
Nowy wpis	20	Ustawienia	50
Czytanie wpisów	21	Wiad. głosowa / mailbox	51
Szukanie wpisu	22	Ustawienia	51
Wywoływanie połączenia	22	Odsłuchiwanie	51
Ks. tel. na SIM	23	Kanały inform.	52
Zapisywanie kodów sterujących	24	Hist.połączeń	54
Wizytówka	25	Połączenia nieodebrane	54
Obsługa głosowa	26	Połączenia odebrane	54
Odtwarzacz MP3	27	Numery wybrane	54
		Alarmy opuszczone	54

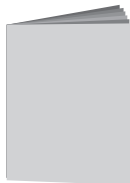
Patrz także Indeks na końcu Instrukcji Obsługi

Profile	55	Rozwiązywanie problemów	82
Aktywuj	55	Specyfikacja	86
Bez Alarmu	56	Potwierdzenie zgodności	86
Dźwięki	57	Dane techniczne	86
Ustawienia dzwonka	57	Użytkowanie	87
Głośność	57	Wskazówki	87
Melodie	57	Deklaracja jakości dla baterii .	87
Wibracja.....	58	Akcesoria oraz Portal City	88
Filtrowanie	58	Akcesoria ogólne	88
Tony serwisowe	59	Siemens City Portal	89
Czas/Opłaty	60	Akcesoria samochodowe	90
Przeniesienie	61	SAR	91
Ustawienia	63	Indeks	92
Rodzaj menu	63		
Telefon.....	63		
Zabezpieczenia	66		
Sieć.....	67		
Podczas rozmowy	71		
Słuchawka+ mikrofon	71		
Zest. samoch.	71		
IrDA	71		
Przyciski szybkiego dostępu .	72		
Klawisz funkcyjny	72		
Szybkie wybieranie numerów	73		
Szybki wybór menu	73		
Card-Explorer	74		
Tryb faks/dane z użyciem PC .	76		
Faks/dane.....	76		
Wymiana danych	77		
Sync Station (SL45i)	77		
Oprogramowanie PC	78		
Siemens QuickSync	79		
Symbole wyświetlacza	80		
Serwis	81		

Słuchawki stereo z PTT **SL45i**
(PTT = Push-to-talk)



Instrukcja obsługi



Karta pamięci MMC™ (wewn.)

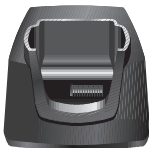


Bateria

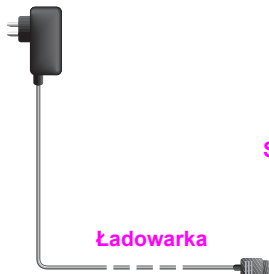
CD ROM **SL45i**



Sync Station **SL45i**



Ładowarka



Kabel danych **SL45i**



Wszystkie nadajniki radiowe są objęte specjalnymi regulacjami:



Nie wolno korzystać z aparatu w szpitalach, gdyż może zaburzać działanie aparatury medycznej i aparatów słuch..



Prowadząc samochód: Nie trzymaj telefonu w ręku. Używaj tylko jednej słuchawki zestawu stereo ("Akcesoria samochodowe", strona 90).



Telefon musi być zawsze wyłączony na pokładzie samolotu. Zabezpiecz go przed włączeniem.



Nie korzystaj z aparatu w pobliżu stacji paliw, materiałów chemicznych i wybuchowych.



Telefon może zakłócać działanie TV, radio, komputera itp.



Nie używaj szkieł powiększających, aby patrzeć na złącze podczerwieni [Klasa 1LED produktów (klasyfikacja zgodnie z IEC 60825-1)].



Dzwonek jest odtwarzany przez głośniczek. Odbierz połączenie przed przyłożeniem do ucha.



Uwaga: Kartę pamięci oraz SIM można wyjąć, małe części mogą zostać połknięte przez dzieci.

Pamiętaj:



Pod żadnym pozorem nie należy rozbiierać telefonu ani baterii.

Nie można wprowadzać żadnych modyfikacji w telefonie. Każda modyfikacja unieważnia pozwolenie na jego działanie.



Zaleca się stosowanie tylko oryginalnych baterii i ładowarek Siemens. W innym przypadku Ty ponosisz ryzyko uszkodzenia produktu lub jego wpływu na Twoje zdrowie.

Nie wolno usuwać pokrywy z baterii.



Zużyte baterie należy zutylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.



Aby uniknąć uszkodzeń oraz aby telefon działał zgodnie z obowiązującymi regulacjami, zaleca się stosowanie ORYGINALNYCH akcesoriów Siemens.

Niewłaściwe użytkowanie telefonu unieważnia gwarancję.

Przyciski boczne

Górny:

Włącza nagrywanie.

Środkowy

(zależny od kontekstu)

+ **Przytrzymaj:** Uru-
chamia wyb. głos.

+ **-**: Ust. głośności/
przewijanie menu
górze/dół.

Dolny:

Otwieranie MP3.

Dzwonek

Aby włączyć/wyłączyć:

Naciśnij **długo**.



Podczerwień

(IrDA, np. komu-
nikacja z PC/PDA)

Ikony wyświetlacza

Poziom sygnał/stan
baterii
(patrz str. 80).

Blokada klawiszy

Aby wł./wyłączyć:



Przytrzymaj



Potwierdź

(tylko przy
wyłączaniu).

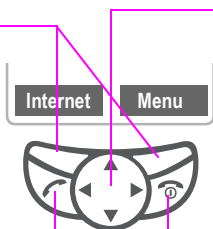
Gniazdo telefonu

Klawisze funkcyjne

Funkcje klawiszy
wyświetlają się nad ni-
mi jako ikony lub tekst.
Klawisze funkcyjne
umożliwiają "szybki
wybór" oraz dostęp do
menu w trybie czu-
wania lub dostęp do
usług specjalnych np.
na karcie SIM

Przycisk połączenia

Wybieranie wyświetl. numeru/
nazwiska, odbieranie połączeń.
Wyświetla ostatnie wybierane
numery (tryb czuwania)



Przycisk nawigacyjny

W trybie czuwania

- Przytrzymaj:** wyb. głos.
- Otwiera Ks. adresową.
- Otwiera menu.

W menu:

- Przewijanie góra/dół.
- Wybór funkcji.
- Poprzednie menu.

SMS i kalendarz:

- Przesuń kursor.
- Przewijanie góra/dół.



Przycisk Wł/

Wył/Zakończ

Naciśnij krótko: Zakończ. poł. lub
powrót do poprzedniego menu.

Naciśnij długo: Wł./wył. telefon
lub powrót do trybu czuwania.

Instrukcja obsługi

Krótki przewodnik jest źródłem podstawowych informacji dla doświadczonych lub zajętych użytkowników.

Zalecamy jednak dokładnie zapoznać się z pełną instrukcją obsługi aby w pełni wykorzystywać możliwości telefonu.

Używane są poniższe symbole:



Wprowadź cyfry lub litery.



Przycisk wł./wył./zakończ



Przycisk połączenia.



Naciśnij przycisk z oznaczonej strony.

Menu

Opis funkcji klawisza funkcyjnego.



Funkcja zależna od operatora, może wymagać rejestracji.

Dostęp do menu (np.):

Menu → **Dźwięki** → **Głośność**

Aby przejść do danego podmenu:

Menu

Naciśnij klawisz funkcyjny.



Przewiń do **Dźwięki**.



Wybierz **Dźwięki**.



Przewiń do **Głośność**.



Wybierz **Głośność**.

Istrukcja obsługi dotyczy modeli SL42 oraz SL45i.

Różnice w działaniu oznaczone są poniższymi symbolami:

SL42

Informacje o SL42

SL45i

Informacje o SL45i

Obsługa menu

Menu zapewnia dostęp do funkcji, usług dostępnych w sieci oraz indywidualnych ustawień.

Główne menu

W trybie gotowości naciśnięcie prawego klawisza funkcyjnego zapewnia dostęp do menu:

Menu lub



Poruszanie się po menu




Naciskaj góra-dół, aby przewijać menu.



Naciśnij, aby wybrać podmenu lub daną funkcję.



Naciśnij z lewej, (lub  **krótko**), aby wrócić jeden poziom wyżej.

Opcje menu

W innych sytuacjach (np. kiedy otwarta jest Książka adresowa), pojawi się odpowiednia opcja menu:

Opcje

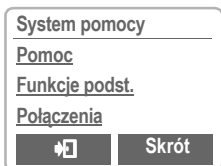
Naciśnij.

System pomocy

W każdej pozycji menu znajduje się u góry opcja pomocy, dzięki której masz dostęp do systemu pomocy posortowanego wg. tematów.

Wywołanie pomocy po raz pierwszy może trwać kilka sekund, jako że do wyświetlania pomocy używana jest przeglądarka WAP. Jednakże w tym przypadku nie jest nawiązywane żadne połączenie z siecią Internet.

Nawigacja



Opuść system pomocy.
Powracasz do poprzedniego menu.



Powrót do głównego indeksu systemu pomocy.

Skrót

Użyj zaznaczonego skrótu aby przejść do danego zagadnienia w systemie pomocy.



Naciśnij **krótko**: aby powrócić do poprzedniego zagadnienia w systemie pomocy.

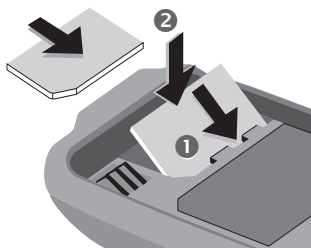
Naciśnij **długo**: aby wyjść całkowicie z menu.

Wkładanie karty SIM

Wraz z zakupem usług operatora sieci otrzymałeś kartę SIM, na której zapisane są informacje dotyczące zamówionych usług.

Jeżeli otrzymałeś kartę SIM wielkości karty kredytowej, wyłącz delikatnie wyraźnie zaznaczoną jej część.

- Włóż kartę SIM do telefonu tak jak pokazuje to punkt ❶ na rysunku poniżej. Upewnij się czy ścięty narożnik znajduje po właściwej stronie oraz czy złote styki skierowane są w kierunku styków telefonu.

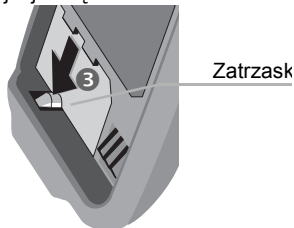


- Naciśnij kartę SIM w dół ❷ aż do zatrzaśnięcia.
- Następnie załóż baterię (patrz str. 9).

Telefon współpracuje tylko z 3 Voltowymi kartami SIM. Jeżeli posiadasz starą, 5 Voltową kartę SIM skontaktuj się z Działem Obsługi Klienta operatora sieci.

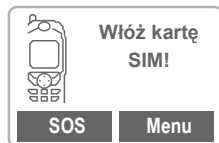
Wyjęcie karty SIM

- Wyłącz telefon.
- Zdejmij baterię.
- Naciśnij zatrzask ❸ tak aby karta SIM wyskoczyła z uchwytu.
- Wyjmij kartę SIM.



Funkcje dostępne bez karty SIM

Jeśli telefon jest włączony bez karty SIM, na wyświetlaczu pojawi się:



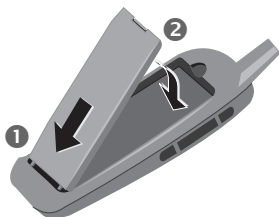
Menu Naciśnij klawisz funkcyjny.

Zostaną wyświetlone funkcje dostępne bez karty SIM. Opis tych funkcji można znaleźć w Instrukcji.

SOS "Telefon alarmowy (SOS)", str. 13.

Zakładanie baterii

- Wsuń baterię na dole telefonu ① i dociśnij w dół aż do kliknięcia zatrzasku ②.



- Wyłącz telefon przed zdjęciem baterii.
- Naciśnij zatrzask ②, a następnie zdejmij baterię ①.

Ładowanie baterii

Nowa bateria nie jest w pełni naładowana. Zapoznaj się ze sposobami postępowania z baterią, aby zapewnić jej wysoką wydajność.

W przypadku gdy bateria jest całkowicie rozładowana, na początku ładowania nie jest wyświetlana ikona symbolizująca ten proces.

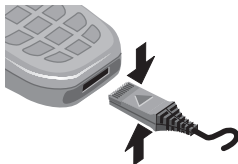
W tym przypadku pozostaw podłączoną ładowarkę. Ikona ładowania ukaże się maksymalnie w czasie 2 godzin. Proces ładowania baterii rozpocznie się wówczas automatycznie.

Przewód ładowarki

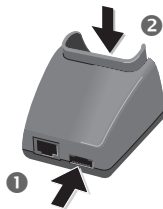
SL42

Włóż wtyczkę przewodu zasilania do gniazda w telefonie.

Ściśnij wtyczkę aby odłączyć przewód ładowarki.



Stacja synchronizująca SL45i



- Podłącz do gniazda Stacji synchronizującej ① przewód od ładowarki sieciowej.
- Włóż telefon do Stacji synchronizującej ② i dociśnij aż do zatrzaśnięcia. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat o podłączeniu telefonu do stacji (lub: włóż wtyczkę przewodu ładowarki bezpośrednio do gniazda w telefonie).



Nie wolno przekraczać napięcia wskazanego na Stacji synchronizującej.

Ładowanie

Ładowarka nagrzewa się kiedy pracuje przez dłuższy czas. Jest to normalne zjawisko.

T W czasie ładowania.

e Po zakończeniu ładowania.

Pełne ładowanie baterii trwa około 2 godzin. Ładowanie możliwe jest jedynie w temperaturze od 5°C do 40°C (ikona ładowania miga, jeśli zakres temperatury ładowania został przekroczony).

Czas pracy

W pełni naładowana bateria zapewnia od 80 do 230 godzin czuwania lub 1" do 5" godzin rozmów. Podane wartości są uśrednione; rzeczywiste wartości zależne są od warunków pracy (patrz tabela poniżej).

Oznaczenie stopnia naładowania:

Pełna **a b** CPusta

Sygnal dźwiękowy oznacza stan bliski rozładowania.

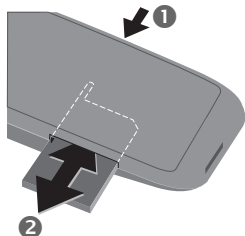
Wykonywana operacja	Czas (min)	Zmniejszanie stanu czuwania
Wyk/odb poł.	1	30 - 60 min.
Odtwarzanie muzyki	30	20 - 30 h.
Podświetlenie*	"	30 min.
Szukanie sieci	1	5 - 10 min.

*Wciśnięcie klawiszy, gry, organizer itp.

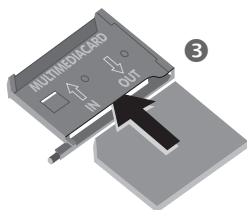
Dzięki karcie pamięci typu MMC (MultiMediaCard™), telefon posiada zwiększony zasób pamięci. Umożliwia to przechowywanie dużej danych adresowych, plików muzycznych MP3 czy notatek głosowych. Możesz także używać karty multimedialnej jako dyskietki, i przechowywać na niej inne pliki czy dane.

Wymiana karty MMC

- W momencie zakupu karta pamięci typu MMC (MultiMedia Card™) znajduje się wewnątrz telefonu.
- Wciśnij mały przycisk od strony wskazanej strzałką ❶ (używając np. długopisu). Wsuń kieszonkę z kartą MMC ❷.



- Wsuń kartę MMC do kieszonki ❸.



- Włóż ponownie kieszonkę wraz z kartą MMC do telefonu. ❷.

Karta pamięci MultiMediaCard™ jest podatna na uszkodzenia mechaniczne i działanie ładunków elektrostatycznych.

Zarządzanie plikami

Do przeglądania i zarządzania plikami w telefonie służy Card-Explorer (patrz str. 74). Do wymiany i zarządzania plikami z PC można użyć oprogramowania Data Exchange Software (patrz str. 78).

Pamiętaj, że wpisy na karcie pamięci nie są automatycznie połączone z wpisami na kartce SIM. Np. dane wprowadzone w książce adresowej są zapisywane jedynie na karcie pamięci MMC.

Nowa karta pamięci MMC

1. Zapisz na komputerze PC dane ze starej karty pamięci przy użyciu Data Exchange Software. Zapisz na PC wpisy z telefonu używając oprogramowania Siemens QuickSync.
2. Użyj funkcji "format" programu Data Exchange Software na nowej karcie pamięci MMC.
3. Przenieś dane z komputera PC na nową kartę pamięci MMC korzystając z Data Exchange Software. Przenieś wpisy Książki adresowej przy pomocy Siemens QuickSync.

Włącz./Wyłączanie



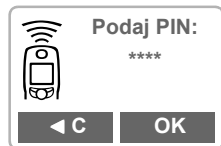
Przytrzymaj przycisk Wł/Wył/
Zakończ, aby wł. lub wyłączyć.

Przy pierwszym włączeniu, telefon ładuje domyślny dla Twojego operatora język menu (patrz str. 63). Trwa to kilka sekund.

Wprowadzanie PIN

Karta SIM jest zabezpieczona 4-8 cyfrowym kodem PIN.

- Wprowadź swój kod PIN używając klawiszy numerycznych (pokazywanych na wyświetlaczu jako gwiazdki, jeśli się pomyliś naciśnij **◀ C**).
- Aby potwierdzić naciśnij klawisz funkcyjny (patrz poniżej).



Logowanie do sieci zwykle trwa od kilku do kilkunastu sekund. Kiedy na ekranie pojawi się nazwa operatora sieci oznacza to że telefon jest i **w trybie czuwania** i jest **gotowy do użytku**.

Książka adresowa

Przy pierwszym uruchomieniu telefonu zostaniesz zapytany czy wpisy z książki na karcie SIM mają być skopiowane do Ks. adresowej telefonu. Jeśli potwierdzisz, nie przerywaj kopiowania.

Karta SIM

Kiedy zmieniasz kartę SIM po włączeniu telefonu zostaniesz poproszony o skopiowanie wpisów ks. tel. karty SIM do Książki adresowej na karcie pamięci MMC. Postępuj zgodnie z instrukcjami.

Jeśli chcesz później skopiować wpisy z karty SIM na kartę pamięci, użyj odpowiedniej funkcji w menu (patrz str. 23).

Problemy z kartą SIM

Jeśli mimo włożenia karty SIM pojawia się komunikat "Włóż kartę SIM!", patrz str. 84.

Błędny PIN?

Po trzeciej nieudanej próbie wprowadzenia kodu, karta SIM zostanie zablokowana, patrz str. 82.



Wł./Wyłączenie ochrony kodem, Zmiana kodu PIN, patrz str. 67.

Telefon alarmowy (SOS)

Poprzez naciśnięcie klawisza **SOS** możesz wykonać połączenie alarmowe nawet bez karty SIM czy kodu PIN (funkcja dostępna w większości krajów).

Numeru alarmowego należy używać jedynie w nagłych wypadkach.

Połączenie z siecią

-  Siła natężenia sygnału.
-  Słaby sygnał pogarsza jakość rozmowy i może doprowadzić do jej przerwania. W tym przypadku należy podejść do okna lub wyjść na otwartą przestrzeń.

W trakcie połączenia należy unikać kontaktu z anteną znajdującą się u góry aparatu, gdyż może to spowodować pogorszenie jakości połączenia.

Metalowe elementy znajdujące się w pobliżu anteny mogą osłabiać odbiór i jakość transmisji.

Jeśli znajdujesz się za granicą, telefon automatycznie wybierze inną sieć telefoni komórkowej (patrz str. 68).

Usługi dostępne na karcie SIM



Symbol informuje, że na karcie SIM udostępnione są dodatkowe aplikacje np. usługi bankowe.

Samolot

Jeśli zostało wyłączone zabezpieczenie karty SIM kodem PIN (patrz str. 67), zostaniesz poproszony o dodatkowe potwierdzenie zanim telefon zostanie włączony.

Zapobiega to przypadkowemu włączeniu telefonu kiedy np. znajdujesz się w samolocie.



Naciśnij **długo**.

W samolocie

Potwierdź
włączenie

OK

Anuluj

OK

Wybierz:
Telefon zostanie
włączony.

Anuluj

Wybierz lub nie naciskaj
nic:
Procedura włączenia tele-
fonu zostanie przerwana;
telefon nie włączy się.

Wybieranie numeru


Telefon musi być włączony (stan gotowości).



Wprowadź numer

- jeśli konieczne z numerem kierunkowym kraju np. +49811234567
- z numerem kierunkowym dla połączeń do abonentów stacjonarnych np. 227852535.

Usuń Krótkie naciśnięcie kasuje ostatnią cyfrę, długie - cały numer.

 Zapisz numer w ks. telefonicznej, patrz str. 20.



Naciśnij przycisk połączenia. Zostanie wybrany numer wyświetlony na ekranie.

Zakończenie rozmowy



Naciśnij przycisk. Rozmowa zostanie zakończona.

Naciśnij ten przycisk nawet, gdy osoba, z którą rozmawiałeś, pierwsza odłożyła słuchawkę.

Połączenia międzynarodowe

Możesz użyć numerów kierunkowych zapisanych w tel.:

0 + Przytrzymaj, aż pojawi się symbol "+".

+Lista Naciśnij.

Wybierz żądany kraj z listy. Międzynarodowy numer kierunkowy zostanie wyświetlony.

Dodaj resztę numeru (w większości krajów należy pominąć zero) następnie naciśnij klawisz łącz.

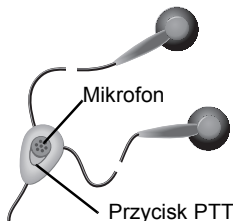
Zestaw słuchawkowy: (SL45i)

Podłącz zestaw słuchawkowy do gniazda telefonu. Przy użyciu przycisku PTT możesz odbierać, kończyć rozmowy. W stanie czuwania przycisk PTT uruchamia funkcję wybierania głosowego (patrz str. 26).

Nadejście połączenia przerywa muzykę. Naciśnij przycisk PTT, aby przyjąć rozmowę (patrz str. 28).

Uwaga:

Nie używaj obu słuchawek prowadząc samochód lub obsługując urządzenia.




Kiedy numer jest zajęty

Poniższe funkcje są dostępne, kiedy wybrany przez Ciebie numer jest zajęty lub niedostępny z powodu problemów z siecią:

Automatyczne wybieranie poprzedniego numeru

AutoWyb Naciśnij, numer będzie wybierany przez najbliższe 15 minut w coraz dłuższych odstępach czasu. Inny numer nie powinien być wybierany w tym czasie.

Aby zakończyć:

Naciśnij **Wyl.**
lub
przycisk zakończ. 

Użycie innej funkcji kończy powyższy proces.

Przypomnienie

Dalej Naciśnij. Sygnał dźwiękowy przypomina po 15 min. o danym połączeniu.

Powtórne wybieranieP

Aby wybrać **ostatnio** wybierany numer:



Naciśnij klawisz **dwukrotnie**.

Aby wybrać inne poprzednie numery połączeń:



Naciśnij klawisz raz.



Wybierz żądany numer z listy ostatnich połączeń, następnie naciśnij...



... aby zadzwonić.

Opcje

Możesz dodać numer telefonu do książki telefonicznej, edytować lub skasować.

Wybieranie innych zapisanych numerów, patrz str. 54.

Odbieranie poł.

Aby odebrać połączenie telefon powinien być włączony (czuwanie).



lub, jeśli ustawione jest przekierowanie:



odbierz połączenie naciskając:



lub **Odbierz** lub przy użyciu

Przenieś przekieruj połączenie.

Zakończ. rozmowy



Naciśnij.

Odrzucanie poł.



lub **Odrzuć**

Dzwoniący usłyszy sygnał zajętości.

Przenieś Przekierowanie na inny numer lub na pocztę głosową. Zależy od ustawień, patrz str. 61.

Odbieranie połączeń przy użyciu zestawu słuchawkowego SL45i

Nadejście połączenia przerywa muzykę. Naciśnij przycisk PTT na kablu, aby przyjąć lub zakończyć rozmowę (patrz str. 28).

Odbieranie poł. przy użyciu funkcji Zapowiedź

Należy uprzednio nagrać oraz uruchomić funkcję Zapowiedź. W momencie nadejścia połączenia naciśnij **krótco** przycisk Nagrywania. Połączenie zostanie odebrane i dzwoniący usłyszy przygotowaną przez Ciebie Zapowiedź (patrz str. 32).

Odebrane i nieodebrane połączenia są zapisywane w telefonie, patrz str. 54.

Możesz również odbierać połączenia dowolnym klawiszem, aby uruchomić tą funkcję zobacz "Odpowiedź dow. przyc.", str. 63.

Przychodzące połączenie przerywa używaną funkcję telefonu.

Informacje o transmisji danych i faksów patrz str. 76.

Informacje o funkcjach dostępnych podczas rozmowy patrz str. 17.

Aby wyłączyć dzwonek właśnie przychodzącego połączenia:



Naciśnij długo. Wyświetlana jest informacja o połączeniu. Dzwoniący słyszy sygnał dzwonięcia.

Podczas rozmowy

Poł. oczekują.



Funkcja może wymagać włączenia u Twojego operatora oraz ustawienia telefonu (patrz str. 71).

Podczas rozmowy możesz zostać powiadomiony o innym oczekującym połączeniu. Usłyszysz specjalny sygnał dźwiękowy i możesz wykonać operacje:

Przełączenie

Przełącz Odbierz oczekującą rozmowę i zawieś bieżącą. Aby przełączać się pomiędzy rozmowami, naciśnij **Przełącz**.

Odrzucenie

Odrzuć Odrzuć rozmowę oczekującą. Dzwoniący usłyszy sygnał zajętości.

lub

Przenieś Jeśli masz ustawione przeniesienia dzwoniący zostanie przekierowany np. na pocztę głosową (patrz str. 61).

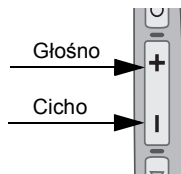
Zakończenie rozmowy



Naciśnij aby zakończyć prowadzoną rozmowę.

Odbierz Odbierz nowe połączenie.

Ustawianie głośności



Możesz regulować głośność za pomocą bocznych przycisków telefonu.

Jeżeli masz podłączony zestaw samochodowy, ustawienie głośności nie wpłynie na ustawienia telefonu w trybie bez zestawu.

Nagrania

Możesz nagrywać rozmowy jak również możesz odtworzyć nagranie w trakcie rozmowy (osoba z którą rozmawiasz także usłyszy treść nagrania), patrz str. 30.

Zapisywanie numeru

Możesz zapisać numer telefonu w trakcie prowadzenia rozmowy. Osoba, z którą rozmawiasz usłyszy dźwięki wpisywania numeru. Możesz zapamiętać ten numer w książce telefonicznej lub zadzwonić po zakończeniu bieżącej rozmowy. Postępuj według instrukcji na wyświetlaczu.

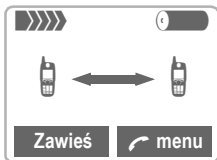
Przełącz/Konferencja

Niektóre funkcje mogą być niedostępne u twojego operatora.

Podczas rozmowy możesz zadzwonić do innej osoby.

Możesz przełączać się pomiędzy rozmowami lub połączyć je wszystkie w tzw. telekonferencję.

Poinformuj rozmówców o swoim zamiarze a następnie:



Zawieś Naciśnij aby zawiesić bieżącą rozmowę.

Teraz możesz wybrać nowy numer. Jeśli połączenie zostanie nawiązane masz do dyspozycji następujące funkcje:

Przełącz

Przełącz Przełączanie pomiędzy prowadzonymi rozmowami.

Kiedy bieżące połączenie zostanie zakończone na ekranie pojawi się pytanie: "Powrót do zawieszony rozmowy?"

Tak Powrót do zawieszony rozmowy.

Nie Zawieszona rozmowa zostanie zakończona.

Konferencja

menu Otwórz menu połączenia i wybierz Konferencja.

Zawieszony połączenie zostanie dodane do telekonferencji (do telekonferencji można dodać do pięciu rozmówców).

Aby zakończyć:



Po naciśnięciu wszystkie rozmowy zostaną równocześnie zakończone.

Przekazanie Rozm.



menu Otwórz menu połączeń i wybierz Przekazanie Rozm.

Połączenie zostanie przełączone do drugiego rozmówcy. Dla Ciebie oba połączenia zostaną zakończone. Nie wszyscy operatorzy udostępniają taką usługę.

Menu dostępne podczas połączenia **Opcje**

- Mikrofon wył.** Możesz włączać i wyłączać mikrofon. Przy wyłączonym mikrofonie Twój rozmówca nie słyszy Ciebie.
- Ewentualnie:
 Naciśnij **długo**.
(patrz str. 18)
- Konferencja** (patrz str. 18)
- Czas/Opłaty** Podczas połączenia wyświetlany będzie czas trwania i (jeśli ustawiono patrz str. 60) koszt rozmowy.
- Przekazanie Rozm.** (patrz str. 18)
- Menu główne** Dostęp do głównego menu.
- Status rozmów** Wyświetla wszystkie zawieszone i aktywne połączenia (np. uczestników telekonferencji).
- Wyślij tonowo** Wysyła kody kontrolne generowane przez klawisze lub z książki adresowej.

Wysyłanie tonów DTMF

Cyfry wprowadzane podczas połączenia są transmitowane bezpośrednio jako kody DTMF np. w celu sterowania automatyczną sekretarką (DTMF = Dual Tone Multi Frequency).

Menu → **Organizer** → **Ks. adresowa**

lub



w trybie czuwania

W Książce adresowej mogą być zapisane nazwiska, adresy, numery telefonów. Dostęp do Książki adresowej jest możliwy jedynie, gdy włożona jest karta pamięci MMC. Bez karty pamięci masz dostęp tylko do książki telefonicznej na karcie SIM (z ograniczoną funkcjonalnością) (str. 23).

Nowy wpis



Otwórz Książkę adresową (tryb czuwania).

Ks. adresowa

Zacharias

Wizytówka

Wybierz Naciśnij.

Zostanie wyświetlona karta wpisu.

Abc Ks. adresowa

Nazwisko:
|

Imię:

Wprowadź **przynajmniej** imię lub nazwisko i numer telefonu.



Wprowadzaj po kolei:

- Nazwisko:
- Imię:
- Firma:
- E-mail:
- Tel.:
- Tel.biurowy:
- Tel.komórkowy:
- Faks:
- Ulica:
- Kod pocztowy:
- Miasto:
- Kraj:
- URL: (adres internetowy)
- VIP:

Zapisz

Naciśnij.

VIP

Dodaj do grupy VIP najważniejsze dla Ciebie wpisy.

Wpisy z grupy VIP mogą być umieszczone na pierwszych pozycjach w Książce adresowej (patrz str. 22).

Możesz ustawić aparat tak, aby sygnał dźwiękowy pojawiał się tylko przy połączeniach z numerami z grupy VIP (patrz str. 58).

Połączenie od osoby z grupy VIP może być oznaczone inną, niż reszta połączeń, melodią (patrz str. 57).



Kopiuj dane z innego wpisu Książki adresowej.

Numer telefonu

Numery telefonów stacjonarnych zawsze zapisuj z numerem kierunkowym oraz, jeśli to konieczne, w formacie międzynarodowym.

Wprowadzanie tekstu

Naciskaj kilkakrotnie klawisz numeryczny dopóki nie pojawi się żądana litera lub znak. Odpowiednie znaki są pokazywane na wyświetlaczu. Cursor przesuwa się z niewielkim opóźnieniem.



Naciśnij **krótco**, raz aby uzyskać A, dwukrotnie B, itd. Pierwsza litera w każdym nazwisku automatycznie jest wpisywana jako DUŻA.

Ä, ä / 1-9 Znaki specjalne i cyfry wyświetlane są po odpowiedniej literze.



Naciśnij **krótco** aby wykasować literę poprzedzającą kursor, **naciśnij długo** aby wykasować całe nazwisko.



Przesuwa kursor.



Przełącza pomiędzy trybami dużych i małych liter oraz cyfr.



Wstawia: + 0 - . , :



Wstawia przerwę.

Znaki specjalne

&, @, ... Znaki specjalne, patrz str. 46.

Czytanie wpisów

Możesz odczytać wpisy Książki adresowej.




Otwiera książkę adresową (tryb czuwania).



Wybierz żądany wpis.

Zobacz Naciśnij aby wyświetlić wpis.

 **Ks. adresowa**

Nazwisko:
Einstein

Imię:
Alfred

Edytuj

Prawy klawisz funkcyjny

Podczas przechodzenia do kolejnych pozycji wpisu zmienia się funkcja tego klawisza w zależności od typu danych:

WybGłos Numer telefonu ("Wyb. głosowe", strona 26)

Skrót skrót URL do strony internetowej

Uruchom daną opcję klawiszem funkcyjnym:

WybGłos Rejestruje nagranie dla tego numeru telefonu.


Skrót Uruchamia, znajdującą się pod danym skrótem URL, stronę w przeglądarce WAP.

Szukanie wpisu

Przy otwartej Książce adresowej wpisz pierwszą literę nazwiska, którego szukasz.

Zostanie wyświetlony pierwszy wpis rozpoczynający się od tej litery. Kontynuuj wpisując drugą literę nazwiska itd. dopóki nie wyświetli się żądany wpis.

W prawym, górnym rogu wyświetlacza ukaże się ikonka szkła powiększającego z wpisanymi literami.

 Kasuje wprowadzoną właśnie literę.

Wywoływanie połączenia



Otwórz Książkę adresową (tryb czuwania).



Wybierz żądany wpis.



Naciśnij.

Jeśli pod danym nazwiskiem zapisanych jest kilka numerów telefonów, zostaną wyświetlone wszystkie.



Wybierz żądany numer telefonu.



Naciśnij.

Ks. adresowa Menu

Przy otwartej Książce adresowej, w zależności od sytuacji dostępne są

następujące funkcje:

Przewiń do:

Opcje Otwórz menu.

Zobacz Otwiera wpis.

Sortowanie grup Wpisy z **grupy VIP** (patrz str. 20) są wyświetlane na początku. Alfabetyczne sortowanie można uruchomić przy użyciu **Sortuj A-Z**.

Edytuj Otwiera wpis aby dokonać zmian.

Nowy wpis Patrz "Nowy wpis", str. 20.

Kasuj Wykasowuje wpis z Książki adresowej.

Kasuj wszystko Wykasowuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.

Kopiuj na kar.SIM Kopiuje nazwisko i pierwszy numer telefonu na kartę SIM.

Ks. tel. na SIM Udostępnia pewne funkcje na karcie SIM (str. 23).

Wyślij przez... IrDA: Przesyła w formacie vCard do innego urządzenia (patrz "IrDA", str. 71).

SMS: Przesyła jako wiadomość SMS.

Drukuj przez IRDA Przesyła wpis do drukarki poprzez IrDA.

Pojemność Wyświetla zajęłą i dostępną pamięć.

Ks. tel. na SIM

Menu → **Organizer** → **Ks. tel. na SIM**

lub

5 JKL **Naciśnij długo**

Zostaje wyświetlona lista wpisów. Miejsce zapisania danego wpisu jest oznaczone odpowiednią ikoną.

Zarządzanie wpisami jest niezależne od Książki adresowej. Możliwe jest kopiowanie danych pomiędzy książką na karcie SIM i Książką adresową.

Zobacz Wyświetl wpis.

Numery własne

Możesz wprowadzić "własne" numery (np. numer faksu itp.).

Dla Twoich własnych numerów dostępne są jedynie ograniczone funkcje.

Usługi/Info

Znajdują się tu numery zapisane przez operatora. Umożliwiają one połączenie się z Działem Obsługi Klienta lub innymi serwisami oferowanymi przez operatora.

Ks. tel. na SIM Menu **Opcje**



Opcje

Nowy wpis

Edytuj

Kasuj

Kasuj wszystko

Wyślij przez...

**Kopiu-
jWsz.do**



**Kopiu-
jWsz.do**



**Przenies
do...**

**Wyb. głos-
owe**

**Pojem-
ność**

Wybierz wpis.

Otwórz menu.

Wprowadź imię i nazwisko oraz numer telefonu.

Otwórz wpis do edycji.

Wykasuj wybrany wpis.

Wykasuj wszystkie wpisy po potwierdzeniu.

IrDA: Przesyła w formacie vCard do innego urządzenia (patrz "IrDA", str. 71).

SMS: Przesyła jako wiadomość SMS.

Kopiuje wybrany wpis do Książki adresowej.

Kopiuje wszystkie wpisy do Książki adresowej.

Patrz p. 24.

Zarejestruj nagranie (patrz str. 26).

Wyświetla zajęta i dostępną pamięć.

Przeniesienie (miejsce zapisu)

Wpisy mogą być przesunięte z obecnej do innej lokalizacji:

SIM

Wpisy w książce telefonicznej na karcie SIM są ograniczone do nazwiska i numeru telefonu.

Telefon (pamięć telefonu)

Wpisy mogą się składać jedynie z nazwiska, imienia i numeru telefonu.

Jeśli karta SIM jest pełna, kolejne wpisy automatycznie zachowane będą w pamięci telefonu.

Zabezp. SIM



Część pamięci SIM może być zabezpieczona PIN 2. W zależności od SIM, połączenia mogą być ograniczone tylko do tych numerów. Aby edytować te wpisy wymagany jest kod PIN 2 (patrz str. 67).

Zapisywanie kodów sterujących

Możesz zapisywać numery telefonów oraz kody sterujące (cyfry) w Książce adresowej jako standardowe wpisy (np. aby zdalnie obsługiwać sekretarkę).



Wybierz numer.



Przytrzymaj do ukazania się "+" (pauza do ustawienia połączenia).



Wprowadź kod sterujący (cyfry).



Jeśli to konieczne wprowadź kolejne trzy sekundowe pauzy aby zapewnić właściwe sterowanie.



Naciśnij i podaj nazwę i jeśli to konieczne więcej danych.



Zachowaj wpis.

Możesz także zapisać kody sterujące (cyfry) tak jak numer telefonu i wysłać je podczas połączenia (patrz str. 19).

Rozszerzanie numerów

Korzystając z zewnętrznego oprogramowania np.

Microsoft®Outlook®, część numeru może zostać zastąpiona "?", a następnie przeniesiona do Książki adresowej (np. numery firmowe).

Aby zadzwonić:



Otwórz Książkę adresową i wybierz (częściowy) numer.



Naciśnij.



Zastąp "?" cyframi.



Zadzwoń.

Synchronizacja z Outlook®

Możesz synchronizować Książkę adresową z kontaktami w Outlook® przy użyciu oprogramowania Siemens QuickSync (patrz str. 79).

Możesz stworzyć własną wizytówkę i wysłać ją poprzez SMS lub z użyciem podczterwieni (IrDA) do innego telefonu komórkowego, komputera lub drukarki.

Tworzenie wizytówki

Menu

→ Organizator → Wizytówka

Jeśli wizytówka nie została dotychczas stworzona zostaniesz poproszony o wprowadzenie następujących danych:



Wprowadzaj dane krok po kroku:

- Nazwisko:
- Imię:
- Firma:
- E-mail:
- Tel.:
- Tel.biurowy:
- Tel.komórkowy:
- Faks:
- Ulica:
- Kod pocztowy:
- Miasto:
- Kraj:
- URL: (adres internetowy)

Zapisz

Naciśnij.

Zawartość wizytówki jest zgodna z międzynarodowym standardem (vCard).

Kiedy wyślesz wizytówkę poprzez SMS pamiętaj, że może być wysłane maksymalnie 160 znaków.

Wizytówka Menu **Opcje**

Opcje

Otwórz menu.

Wyślij
przez...

IrDA: Przesyła wpis w formacie vCard do innego urządzenia ("IrDA", page 71).

SMS: Przesyła jako wiadomość SMS.

Drukuj
przez IRDA

Przesyła do odpowiedniej drukarki, patrz "IrDA", str. 71.

W telefonie można zapisać do 20 numerów/funkcji i uruchamiać je za pomocą głosu.

Wyb. głosowe (dla numerów telefonów)

Menu → **Organizer** →
Obsługa głosowa →
Wyb. głosowe

Nowe nagranie (patrz str. 21)

Zostaje wyświetlona lista wpisów.
Wybierz z listy...

Nowe nagranie ... następnie



wprowadź nazwisko i numer telefonu lub użyj



aby uzyskać dane z Książki adresowej przy użyciu **Wybierz**.

Zapisz Potwierdź.

Rozpocznij nagrywanie. Po krótkim sygnale wypowiedz nazwę odnoszącą się do danego numeru. Zostaniesz poproszony o **powtórzenie**. Sygnał dźwiękowy potwierdzi dokonanie nagrania i wyświetlą się wszystkie wpisy.

Komendy głosowe (dla funkcji)

Menu → **Organizer** →
Obsługa głosowa →
Komendy głosowe

Nowe nagranie

Wyświetla dostępne komendy: Nagrania i Odtwarzacz MP3.



Wybierz komendę.

Wybierz Potwierdź, a następnie postępuj jak przy funkcji "Wyb. głosowe".

Użytkowanie

Uruchom funkcję Obsługa głosowa w trybie czuwania:



Przytrzymaj lub



Przytrzymaj boczny przycisk lub

Naciśnij klawisz PTT **krótco**.

Teraz wypowiedz nazwisko lub funkcję. Zostanie wybrany numer lub uruchomiona funkcja.

Obsługa głosowa **Opcje**

Zostaną wyświetlone wpisy:



Wybierz wpis.

Opcje Otwórz menu.

Nowe nagranie Rozpoczyna nagrywanie.

Kasuj Kasuje wybrany wpis.

Kasuj wszystko Kasuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.

Edytuj Zmiana nazwiska czy numeru telefonu (tylko Wyb. głosowe). Jeśli konieczne zarejestruj nagranie ponownie.

Zmień nagranie Zastąp nagranie dla wpisu (głosowe) innym.

Telefon wyposażony jest w odtwarzacz MP3. Możesz osłuchiwać muzykę zapisaną na karcie pamięci MMC. Możesz także przenosić na kartę inne pliki mp3 przy użyciu oprogramowania Data Exchange (patrz str. 78).

Odtwórz

Podłącz zestaw słuchawkowy do gniazda w aparacie (tylko **SL45i**).

Menu

→ Rozrywka → Odtwarzacz MP3



Wybierz utwór lub listę.

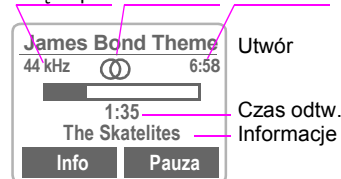


Naciśnij.

Informacje o nagraniu

Poniżej przykład wyświetlanych informacji o utworze:

Częst. próbk. Stereo/Mono Czas



Utwór

Czas odtw.

Informacje

(Częstotl. próbk.: 44kHz = jakość zbliżona do CD, maks. dla odtw.)

Sterowanie

Sterowanie odtwarzaniem muzyki zapewnia przycisk nawigacyjny i/lub boczne przyciski aparatu.

Przycisk nawigacyjny:



Przejdź do następnego/ poprzedniego utworu lub jeśli odtwarzacz został włączony klawiszem



Naciśnij **krótko w prawo**: Odtwórz/Pauza.



Naciśnij **krótko w lewo**: Stop (wyłączenie utworu).



Naciśnij długo: Przewijanie do przodu, wstecz.

Klawisze boczne:

(przy wł. Odtwarzacz MP3 nieaktywny)

Głośniej

Ciszej

Uruchom Odtwarzacz MP3 (odtwarzanie/pauza)



Klawisze funkcyjne:

Pauza / **Odtwórz** Prawy klawisz (także klawisz PTT)

Info Lewy klawisz



Lista odtwarzania

Aby odtwarzać kilka utworów jeden po drugim możesz utworzyć tzw. listę odtwarzania (playlist).

W trybie czuwania wybierz:

Menu → Rozrywka →
Odtwarzacz MP3

Zostanie wyświetlony
odtwarzacz MP3.

Opcje Otwórz menu (patrz Menu
odtwarzacza MP3 na
kolejnej stronie).

NowaListaOdt.

Tworzy nową listę
odtwarzania, której można
nadać dowolną nazwę
(np. **Reggae**).

OK Potwierdź.

Można teraz na pustej
liście umieścić wybrane
utwory.



Dołącz Potwierdź.

lub

Opcje Otwórz menu.
(patrz menu listy
odtwarzania na kolejnej
stronie).

Dodaj utwór

Wybierz.



Wybierz utwór z poziomu
odtwarzacza MP3.

Dołącz Potwierdź.


Powtarzaj procedurę
dopóki wybrane przez Ciebie
utwory nie zostaną
umieszczone na liście.


Kiedy lista odtwarzania jest gotowa:



Powróć do głównej listy
odtwarzacza MP3

Blokada klawiatury przy odtwarzaniu

Jeśli włączysz blokadę klawiszy
podczas odtwarzania (naciśnij
długo )¹, boczne klawisze **nie**
zostaną zablokowane.

Aktywna blokada klawiszy jest
symbolizowana na wyświetlaczu
poprzez , natomiast podczas
włączania nie wyświetla się potwier-
dzenie uruchomienia blokady.

Dodatkowe potwierdzenie przy
wyłączaniu blokady **nie jest**
wymagane.

Menu:

Odtwarzacz MP3-Menu

Opcje

Kasuj	Kasuje zaznaczony wpis.
NowaLista Odt.	Tworzy nową listę odtwarzania.
Zmień kolejn.	(tylko kiedy wybrano listę odtwarzania) Otwórz istniejącą listę odtwarzania aby edytować.
Zmień nazwę	Zmiana nazwy listy.
Losowo	Losowa kolejność odtwarzania utworów.
Powtórz	Powtarzane odtwarzanie.
Dźwięk	Regulacja dźwięku.

Menu listy odtw. **Opcje**

Dodaj utwór	Dodaje nowy utwór do listy.
Kasuj	Kasuje utwór jedynie z listy odtwarzania.
Kasuj wszystko	Kasuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.
Przenieś	Zmienia kolejność utworów.

Ładowanie muzyki

(Stacja synchronizująca i kabelek danych są opcjonalne dla [SL42](#).)

Pliki muzyczne MP3 mogą być przenoszone z komputera PC do katalogu MP3 na karcie pamięci MMC przy użyciu oprogramowania Data Exchange (patrz str. 78).

Niektóre programy do tworzenia plików MP3 zapisują je w niewłaściwym formacie. Polecamy program Real Jukebox™ dołączony na CD (wyłącz zabezpieczenia!).

Połączenie przychodzące!

W przypadku nadejścia połączenia muzyka zostanie przerwana. Usłyszysz sygnał dźwiękowy. Naciśnij przycisk PTT zestawu słuchawkowego, aby odebrać.

Uwaga

Utwory kopiowane i odtwarzane przy użyciu technologii MP3 są chronione prawami autorskimi. W niektórych krajach nie można tworzyć żadnych kopii bez uprzedniej zgody właściciela praw autorskich; odnosi się to również do kopii dla użytku prywatnego.

Prosimy o zapoznanie się z ustawodawstwem dotyczącym praw autorskich oraz o przestrzeganie prawa.

Ograniczenia nie dotyczą utworów, do których posiadasz prawa autorskie (własne kompozycje) lub do nagrań, do których właściciel praw autorskich udzielił Ci pozwolenia.

Dzięki funkcji nagrywania możesz

- nagrywać notatki głosowe.
- nagrywać rozmowy - użyteczne przy zapamiętywaniu numerów lub adresów.
- dodawać notatki głosowe do alarmów w Kalendarzu (patrz str. 34).

Klawisze boczne

Do obsługi funkcji nagrywania najłatwiej stosować klawisze boczne telefonu.

Nagrywanie/odtwarzanie
(klawisz nagrywania)

Głośniej

Ciszej

(nieaktywny przy funkcji nagrywania)



Uwagi prawne

Użycie tej funkcji może być ograniczone na mocy prawa lub innych uregulowań. Informuj rozmówców o zamiarze nagrania rozmowy. Możesz użyć tej funkcji tylko w przypadku, gdy Twój rozmówca wyrazi na to zgodę.

Nagrywanie

Długość nagrania jest ograniczona wolną pamięcią. 10 min. nagrania zajmuje około 1 MB pamięci.

Nagrania przy użyciu funkcji Nagrania zapisywane są jako pliki *.VMO. Jeśli zostaną przeniesione na PC z użyciem oprogramowania Data Exchange (str. 78) mogą zostać przekonwertow. do formatu *.WAV (Windows® Explorer: Uruchom **Edit - Convert file**).

Użycie klawiszy bocznych

Korzystanie z poniższej procedury zaleca się jedynie do nagrywania krótkich notatek głosowych.

Start

Naciskaj przycisk nagrywania przez cały czas trwania nagrania. Nagranie rozpoczyna się po krótkim sygnale dźwiękowym.

Przerwa w nagraniu

Zwolnij przycisk nagrywania aby zrobić przerwę. Naciśnij przycisk ponownie aby kontynuować nagrywanie. Zwolnienie przycisku na dłużej niż 10 sekund przerywa nagranie.

Koniec/zachowanie nagrania

Nagranie zostanie przerwane kiedy zwolnisz przycisk na dłużej niż 10 sekund. Nagranie zostanie zachowane z datą i czasem nagrania jako nazwą.

Można również nadać inną nazwę (patrz Menu Nagrywanie, str. 31).

Klawisze funkcyjne

Przy użyciu funkcji Nagrywanie.

Menu → **Organizer** → **Nagrania**

Zostanie wyświetlona lista nagrań:

Nowe Wybierz.

Nagryw. **Rozpocznij nagrywanie.**

Pauza Przerwij nagrywanie **lub**



Naciśnij **krótko w prawo**:
Przerywa nagrywanie.

Stop Zakończ nagrywanie lub



Naciśnij **krótko w lewo**:
Kończy nagranie następnie

Odtwórz Odtwórz lub

Zapisz Zachowaj i nadaj nazwę.



Jedno nagranie wcześniej lub później.

Używanie przycisku PTT

SL45j

- Wybierz funkcję "Nagrywanie" przy użyciu komendy głosowej.
- Po usłyszeniu dźwięku naciśnij przycisk PTT **krótko**, aby rozpocząć nagrywanie.
- Naciśnij ponownie **krótko aby** przełączać między pauzą i nagrywaniem.
- Naciśnij **długo** przycisk PTT aby zakończyć i zachować nagranie (potwierdzone dźwiękiem).

Odtwórz

W trybie czuwania naciśnij **krótko** klawisz nagrywania aby odtworzyć ostatnie nagranie (działa również jako pauza).

lub

Menu → **Organizer** → **Nagrania**

Zostanie wyświetlona lista nagrań.



Wybierz żądane nagranie.



Naciśnij **krótko** aby odtworzyć.



Naciśnij **długo**:
Przewijanie wprzód, Wstecz.



Zakończenie odtwarzania.

Menu Nagrania **Opcje**

Nowe nagranie	Rozpoczyna nagrywanie.
Kasuj	Kasuje dane nagranie.
Kasuj wszystko	Kasuje wszystko po potwierdzeniu.
Zmień nazwę	Zastąp standardową nazwę własną.

Jeśli nie możesz odebrać połączenia możesz odtworzyć specjalne nagranie.

np. jesteś na konferencji kiedy dzwoni Twój telefon. Odbierasz połączenie i odtwarzasz następujący komunikat "Jestem na konferencji, proszę się nie rozłączać, za chwilę podniosę słuchawkę."

Nagrywanie

Czas nagrania jest wyświetlony oraz oznaczony graficznie na ekranie.

Menu → **Organizer** → **Zapowiedź**

Otwarta zostanie lista nagrań:

Nowe Wybierz.

Nagryw. Rozpocznij nagrywanie.

Stop Przerwij nagrywanie.



Odtwórz Odtwórz komunikat aby sprawdzić jego poprawność.

Zapisz Nadaj nagraniu nazwę.

Menu Zapowiedź **Opcje**

Odtwórz Odtwarza wybrane nagranie.

Nowe nagranie Nagrywa nowy komunikat.

Kasuj Kasuje dane nagranie.

Kasuj wszystko Kasuje wszystkie nagrania po potwierdzeniu.

Zmień nazwę Nadaje nagraniu inną nazwę.

Uruchomienie

Menu → **Organizer** → **Zapowiedź**

Zostanie otwarta lista komunikatów zapowiedzi:



Wybierz wpis.

Zmień Naciśnij aby aktywować daną zapowiedź.

Stosowanie

Naciśnij klawisz Nagrywania **krótco w chwili nadejścia połączenia.**

Klawisz nagrywania →



Połączenie zostanie odebrane i będzie odtwarzany komunikat zapowiedzi w kółko aż do...



... odebrania rozmowy.

Menu

→ Organizer → Kalendarz

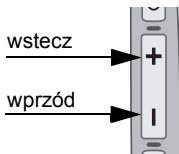
Kalendarz oferuje widoki:

- miesięczny,
- tygodniowy,
- dzienny (Agenda).

Ustaw datę i czas, aby Kalendarz (patrz str. 65) działał poprawnie.

Podgląd miesięczny

Cz.	Wrz2001							T38
							1 2	
	3	4	5	6	7	8	9	
	10	11	12	13	14	15	16	
	17	18	19	20	21	22	23	
	24	25	26	27	28	29	30	
	Tydzień				Agenda			



Przewijaj pomiędzy miesiącami.



Przewijaj pomiędzy tygodniami.



Przewijaj pomiędzy dniami.

Tydzień Wyświetl widok tygodnia.

Agenda Wyświetl podgląd dnia.

Synchronizacja z Outlook®

Przy użyciu oprogramowania Siemens QuickSync możesz synchronizować Kalendarz z informacjami zapisanymi w Outlook® (patrz str. 79).

Podgląd tygodniowy

Cz.	Wrz2001							T38
P	W	S	C	P	S	N		
17	18	19	20	21	22	23		
8	—	—	—	—	—	—		
12	—	—	—	—	—	—		
16	—	—	—	—	—	—		
Miesiąc				Agenda				



Przeglądaj dzień.



Przewijaj między dniami.

Agenda Podgląd dnia.

- Rozkład dnia. Terminy nachodzące na siebie są podświetlone.

Każdy dzień podzielony jest na czterogodzinne bloki (ranek + popołudnie).

Podgląd dzienny

Agenda Wybierz.

Możesz wprowadzić kilka spotkań w każdym dniu. Kiedy nadejdzie termin usłyszysz sygnał dźwiękowy.

Cz.	20.09.2001	
	Nowy wpis	
	🔔 11:30 Prezentacja	
	🔔 15:00 Odlot	
	Opcje	Zobacz

Przypomnienia

Menu → Organizer → Przypomnienia

Wyświetla chronologicznie **wszystkie** zapisane terminy.

Menu Przypomnienia **Opcje**

Menu jest dostępne tylko w widoku dziennym (agenda) a lista terminów jest dostępna kiedy chociaż jeden termin jest zapisany w Kalendarzu.

Nowy wpis Patrz kolejna tabela.

Kasuj Kasuje wybrany wpis.

Kasuj wszystko Kasuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.

Edytuj Otwiera wpis do edycji

Wyślij przez IrDA Przesyła do innego urządzenia przez IrDA.

Wyślij przez SMS Przesyła jako SMS.

Drukuj przez IRDA Przesyła przez IrDA do drukarki.

Aktywuj, Wył. Uruchamia lub wyłącza alarm.

Początek tyg.Nd. Ustawia pierwszy dzień tygodnia.



Wyświetla się kiedy jest włączony alarm.

Można utworzyć łącznie 50 wpisów. Alarm włącza się nawet kiedy telefon jest wyłączony. Aby wyłączyć naciśnij dowolny klawisz.

Wyłącza dźwięk i wibracje dla wszystkich alarmów: Patrz "Bez Alarmu", str. 56

Pauza opóźnia alarm o 5 minut.

Ustawienia dzwonka, patrz str. 57.

Zegar, patrz str. 65.

Alarmy opuszczone, patrz str. 54.

Nowy termin

Menu → **Organizer** → **Przypomnienia** lub

Menu → **Organizer** → **Kalendarz**

Agenda Wybierz.

Nowy wpis Wybierz.



Wprowadzaj dane wiersz po wierszu.

Rodzaj alarmu:



Memo. Można dodać krótki tekst (16 znaków).



Połącz. Wprowadź numer telefonu. Zostanie pokazane z alarmem.



Spotkanie



Urodziny



Pamięć głosowa

Opis:

Nazwa dla danego terminu.

Alarm:

Aktywuj, Wył.

Data: / Data zak:

Data rozpoczęcia terminu lub sekcji terminów oraz jeśli konieczne data zakończenia.

Czas rozpoczęcia / Czas zak:

Czas rozpoczęcia terminu, jeśli konieczne podaj czas zakończenia.


Powtórzenie:


Wybierz okres powtarzania terminu.


Zapisz Zachowaj termin.


Kalkulator

Menu → Organizer → Kalkulator

 Podaj liczbę.







 Wybierz funkcję kalkulatora.

 Powtórz procedurę z innymi liczbami.

 Wyświetl wynik.

Funkcje specjalne

Naciśnij kilkakrotnie prawy klawisz funkcyjny: (wyświetla na ekranie)

-  Wstawia symbol dziesiętny.
-  Przełącza między "+" i "-".
-  Zamiana na procenty.
-  Zapisuje wyświetloną liczbę.
-  Wprowadza zapisaną liczbę.
-  Wykładnik potęgi (tylko jednocyfrowy).

Przelicznik walut


Menu → Rozrywka → Przelicznik walut

Możesz zapisać trzy różne waluty.

Wprowadzanie waluty

Aby przeliczać, wprowadź przynajmniej dwie waluty.

Nowy wpis Wybierz.

 Wprowadź symbole walut (np. własną i obcą).


OK Potwierdź.

 Wprowadź kurs do przeliczeń.


OK Potwierdź.


Przeliczanie

Można dokonać jednej z możliwych kalkulacji pomiędzy walutami.


 Wybierz jedną z kombinacji z listy.

Wybierz Potwierdź.

 Wprowadź kwotę (maks. 8 cyfr).

 Wyświetla wynik.

Funkcje specjalne

 Wstawia symbol dziesiętny.

Przelicznik walut-Menu

Opcje

Możesz zmieniać, wprowadzać oraz kasować waluty i kursy.

Menu → Rozrywka → Internet

Pobieraj najświeższe informacje z Internetu dzięki przeglądarce WAP, która jest specjalnie dopasowana do właściwości ekranu telefonu.

Dostęp do sieci Internet może wymagać wykupienia dodatkowej usługi u operatora.

Ustawienia


Ustawienie dostępu do Internetu zależne jest od Twojego operatora:

- Jeśli ustawienia zostały dokonane przez Twojego operatora możesz rozpocząć od razu.
- Jeśli profil z ustawieniami Twojego operatora został zaprogramowany w telefonie, wybierz i uruchom go (patrz str. 39).
- W innym przypadku profil dostępu należy ustawić i uruchomić ręcznie (patrz str. 38)


Jeśli konieczne, skontaktuj się z Działem Obsługi Klienta operatora.

 Online  Offline  brak sieci

Obecny status wyświetli się w lewym górnym rogu ekranu.

 Uruchom lub wyłącz pełny widok strony.

  Przewijaj po stronie.

 Większa lub mniejsza czcionka.

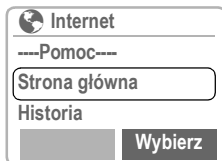
Uwaga

Aby połączyć się z Internetem, wyjmij telefon ze Stacji synchronizacji.

Dostęp do Internetu

Menu → Rozrywka → Internet

Ukaże się menu startowe:



Wybierz żądaną funkcję.

Wybierz Potwierdź.

---Pomoc---

Przewodnik (system pomocy).

Strona główna

Pierwsza, wyświetlana po nawiązaniu połączenia z Internetem, strona WAP (najczęściej strona Twojego operatora).

Historia

Wywołuje ostatnio odwiedzane strony, które są zapisane w pamięci.

Ulubione

Wyświetla maks. 9 zapisanych przez Ciebie stron WAP.

Profile

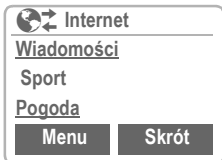
Ustawienia maks. 5 profili dostępu (patrz str. 38).



Naciśnij **długo**, aby zakończyć połączenie z siecią Internet.

Przykład: Strona główna

Klawisze funkcyjne mogą sterować funkcjami, które są do nich przypisane poprzez stronę WAP (skrót lub dodatkowe menu).



Zawartość dodatkowego menu także jest zmienna.

Menu Przegląd

Przeglądarka internetowa powinna być uruchomiona (online lub offline).



Naciśnij.

Strona główna Piersza, wyświetlana po nawiązaniu połączenia z Internetem, strona WAP (najczęściej strona Twojego operatora).

Dodaj do ulub. Zachowanie bieżącej strony WAP jako zakładki **u Twojego operatora** (dostępne nie u wszystkich operatorów).

Ulubione Wyświetla maks. 9 stron WAP dla szybkiego dostępu. Wybierz **Nowy wpis** aby ręcznie wprowadzić adres URL. Dalsze funkcje patrz **Opcje**.

Rozłącz Kończy połączenie.

Reset Usuwa z pamięci (cache) ostatnie odwiedzane strony.

Więcej ... Patrz poniżej.

Zamknij Zamyka przeglądarkę i kończy połączenie.

Więcej ...

Adres Opcja dostępu do adresu internetowego (URL = Uniform Resource Locator).

Pokaż URL Wyświetla bieżący adres internetowy.

Kanał Dostęp do serwisów oferowanych przez Twojego operatora.

Skrzynka nad. Zawiera wiadomości e-mail, które mają być wysłane później (zależne od operatora).

Kodowanie W celu zapewnienia bezpiecznego transferu danych niektóre informacje są kodowane.

Skontaktuj się z operatorem aby zainstalować klucz kodowania.

Po nawiązaniu połączenia, klucz jest automatycznie wymieniany pomiędzy operatorem, a telefonem.

Weryf. klucza

Weryfikacja używanego klucza.

Nowe

Zamów nowy klucz po konsultacji z Działem Obsługi Klienta operatora.

Phone.com Wyświetla informacje o przeglądarce WAP.

Profile

Możesz ustawić do 5 profili dostępu. Ustawienia i dostępne funkcje mogą się różnić w zależności od operatora.

Ustawienia profili

Aby utworzyć nowy profil, postępuj zgodnie z poniższą instrukcją:

Menu → Rozrywka → Internet → Profile

Nowy wpis Wybierz aby wyświetlić listę wpisów.



Wprowadzaj dane krok po kroku.

Niezbędne informacje dot. ustawień możesz uzyskać w Dziale Obsługi Klienta Twojego operatora.

Nazwa profilu Nadanie lub zmiana domyślnej nazwy dla profilu.

Dostęp Dial-in Wprowadzenie lub zmiana parametrów (str. 70).

Adres IP Wprowadzenie adresu IP.

Port Wprowadzenie numeru portu.

Strona główna Wprowadzenie strony głównej (patrz str. 36) jeśli nie została zdefiniowana przez operatora.

Zapisz Zapamiętuje ustawienia i ukazuje się lista profili.

Znaki specjalne

(tak jak przy pisaniu wiadomości SMS)



Naciśnij 3 x dla /



Naciśnij 2 x dla @



Naciśnij 1 x dla . (kropka)

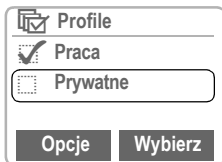


Naciśnij kilka razy dla :



Naciśnij kilka razy dla ~

Aktywowanie profilu



Aktywowanie

Aby uruchomić profil, wywołaj listę profili.

Menu → Rozrywka →
Internet → Profile



Wybierz żądany profil a następnie potwierdź.

Oznacza, że profil
jest aktywny.

Menu Profile **Opcje**

- | | |
|-------------------|------------------------------|
| Nowy
wpis | Definiuje nowy profil. |
| Edytuj | Umożliwia modyfikację wpisu. |
| Kasuj | Kasuje wybrany wpis. |
| Kasuj
wszystko | Kasuje wszystkie profile. |

Twoja przeglądarka WAP jest licencjonowana przez:

 phone.com™



Java™ umożliwia instalowanie w telefonie różnych aplikacji np. gier pobieranych z sieci Internet (WAP).

Aplikacja Java™ składa się z jednego, osobnego pliku oraz kilku dodatkowych plików zgrupowanych w jeden folder (jakkolwiek, tylko nazwa całej aplikacji widnieje na liście programów).

Ładowanie aplikacji

Aplikacje mogą być ładowane do telefonu z komputera PC poprzez oprogramowanie Data Exchange (str. 78) lub poprzez WAP (str. 36).

Aby pobierać aplikacje, należy skonfigurować wcześniej połączenie dial-up dla WAP oraz Java™ (patrz str. 70). Ustawienia mogą być skonfigurowane przez Twojego operatora.

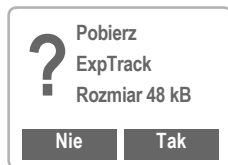
Internet (WAP)

Aplikacje Java™ można znaleźć pod adresem:
www.my-siemens.com/city oraz
wap.my-siemens.com

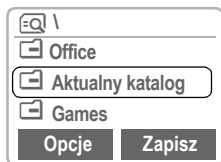
Możesz pobierać z tych stron dzwonki, obrazki oraz aplikacje Java bezpośrednio na Twój telefon. Więcej adresów internetowych zawierających aplikacje możesz uzyskać u operatora.

Jeśli znalazłeś aplikację w Internecie przy użyciu przeglądarki (WAP), zostaniesz zapytany czy chcesz ją pobrać na swój telefon.

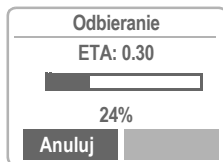
Musisz najpierw potwierdzić czy chcesz pobrać daną aplikację:



Następnie wybierz katalog docelowy lub utwórz nowy wybierając Opcje.



Kiedy potwierdzisz nazwę aplikacji, zostanie ona pobrana i zapisana na karcie pamięci MMC.



Aplikacja może być uruchomiona natychmiast po jej pobraniu.

Menu ładowania **Opcje**

- Otwórz** Otwiera nowy folder.
- Nowy folder** Tworzy nowy folder.
- Kasuj** Kasuje wybrany wpis.
- Kasuj wszystkie o** Kasuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.
- Zmień nazwę** Zmiana zaznaczonej nazwy.
- Sortuj** Ustawia kryterium sortowania (alfabetycznie, wg. czasu).
- Zapisz** Zapisuje aplikację w bieżącym folderze.
- Zobacz** Wyświetla zawartość foldera.

SMS Push

Usługa SMS Push dostarcza Ci informacji o nowych aplikacjach Java. Otrzymasz SMS zawierający adres z którego możesz pobrać aplikację Java™, np. ze serwisu Twojego operatora. Możesz użyć przycisku połączenia, aby otworzyć zaznaczony na wyświetlaczu skrót w przeglądarce WAP. Otwierając skrót możesz pobrać daną aplikację; patrz Internet (WAP).



Uruchamianie aplikacji

Zanim użyjesz aplikacji Java™ online, należy skonfigurować połączenie dial-in dla Java™ (patrz str. 70).

Menu → **Rozrywka** → **Java™**

Jeżeli nie załadowano dotychczas żadnej aplikacji, lista pozostanie pusta. Jakkolwiek, możesz utworzyć foldery na karcie pamięci MultiMediaCard™ dla przyszłych aplikacji.



Jeśli lista zawiera foldery oraz aplikacje Java™, możesz rozpocząć korzystanie z nich przy użyciu klawiszy nawigacyjnych lub funkcyjnych:



Wybierz wpis.

Wybierz Uruchom aplikację.

Wszystkie oferowane aplikacje Java™ zawierają opisy oraz instrukcje.

Java™ umożliwia pobieranie aplikacji z PC (Sync Station) lub z Internetu (WAP). pobieranie lub uruchamianie aplikacji nie ma wpływu na oprogramowanie telefonu komórkowego obsługującego Java™.

Standardowa gwarancja oraz przepisy prawne związane ze sprzedażą telefonu nie dotyczą aplikacji Java firm trzecich. Nabywca telefonu komórkowego musi brać pod uwagę całe ryzyko związane z korzystaniem z tych aplikacji. W żadnym wypadku Siemens nie bierze odpowiedzialności za straty lub zniszczenia wywołane przez nabywcę lub stronę trzecią wynikające z niekompatybilności danej aplikacji i telefonu komórkowego.

Menu Java™ Opcje

Aplikacja Java™ składa się z jednego, głównego pliku oraz kilku dodatkowych plików zgrupowanych w jeden folder (tylko nazwa aplikacji jest widoczna na liście programów)

Jeśli wybierzesz folder, możesz skorzystać z następujących opcji:

Otwórz	Otwiera nowy folder.
Nowy folder	Tworzy nowy folder.
Kasuj	Kasuje wybrany wpis.
Kasuj wszystko	Kasuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.
Zmień nazwę	Zmiana zaznaczonej nazwy.
Przenieś	Przenosi pliki między folderami.
Szczegóły	Info o aplikacji lub zawartości foldera.
Sortuj	Ustawia kryterium sortowania (wg. alfabetu, czasu).

Jeśli wybrałeś aplikację, możesz skorzystać z jednej z poniższych opcji:

Nowy folder	Otwiera nowy folder.
Kasuj	Tworzy nowy folder.
Kasuj wszystko	Kasuje wybrany wpis.
o	
Zmień nazwę	Kasuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.
Przenieś	Przenosi pliki między folderami.
Dostęp Dial-in	Wybiera dla aplikacji oddzielny dostęp dial-in (patrz "Dostęp Dial-in", str. 70)
Przeinstaluj	Przeinstalowuje aplikację (np. kiedy wymagane jest uaktualnienie).
Szczegóły	Wyświetla info o aplikacji (nazwa, wersja, rozmiar, ścieżka, producent, data).
Sortuj	Ustawia kryterium sortowania (wg. alfabetu, czasu).
Informacje	Wyświetla dodatkowe informacje o aplikacji poprzez Internet (WAP), jeśli aplikacja to umożliwia.

Menu → Rozrywka → Gry

Gry

Wybierz jedną z dostępnych na liście gier.

Instrukcje

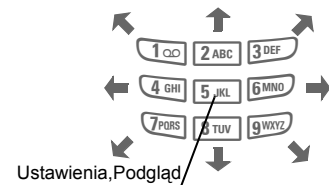
Dla każdej z gier znajdziesz oddzielną instrukcję w tekście pomocy.

Poniższe zasady obowiązują we wszystkich grach.

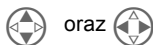
Opcje Dostarcza wskazówek o tym jak grać, pokazuje zapisane punktacje oraz umożliwia ustawienie stopnia trudności.

Start Rozpocznij grę.

Klawisze obsługi



lub użyj klaw. nawigacji:



oraz

Pomiar czasu

Menu → Rozrywka → Pomiar czasu →
Wybierz żądaną funkcję:

Stoper

Mierzy czas z dokładnością do 1/1000 sekundy.

Użyj klawiszy bocznych:

Zeruje stoper.

Kasuje międzyczas

+ start/zatrzym. stopera

- Międzyczas.



Kasuj Zeruje stoper.

Menu stopera **Opcje**

Zapisz Zapisuje czas i nadaje nazwę.

Edycja danych Zmienia nazwę.

Kasuj dane Kasuje wpis.

Lista stopera Wyświetla listę wpisów.

Skasuj listę Kasuje listę wpisów.

Odliczanie

Odlicza określony czas. Ostatnie trzy sekundy i zakończenie odliczania są sygnalizowane dźwiękiem.

Ustaw Wprowadź czas odliczania.

Start Rozpocznij odliczanie.

Twój telefon może wysłać i odbierać wiadomości tekstowe (o długości do 160 znaków).

W zależności od operatora możesz także wysłać e-maile lub fakсы jako wiadomości SMS (jeśli konieczne zmień ustawienia, str. 50). Możesz także otrzymywać e-maile jako wiadomości SMS.

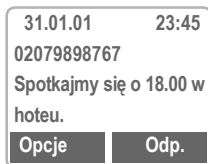
Odczyt Wiadomości



Oznacza, że otrzymałeś nową wiadomość.



Naciśnij aby odczytać wiadomość.



Data/czas
Numer/nad.
Treść
wiadomości

Otwartą wiadomość (w zależności od długości tekstu), możesz:




Przewinąć linia po linii klawiszem nawigacyjnym.

Odp. Patrz dalej.

Opcje Patrz str. 48.



Na końcu wiadomości zostaje wyświetlona funkcja archiwum. Wiadomość zostanie zapisana na karcie MMC™ (patrz str. 45).

 Jeśli pojawi się ten symbol, **nie można** otrzymać wiadomości SMS. Skasuj stare wiadomości lub przenieś do archiwum (patrz str. 48).

Pierwszy podświetlony numer w tekście można wybrać (przycisk połączenia), zapisać w Książce adresowej (patrz str. 48) lub użyć jako adres zwrotny wiadomości.

Menu Odp. **Odp.**

Adresatem odpowiedzi jest nadawca oryginalnej wiadomości.

Sporządź wiad. Sporządzanie odpowiedzi.

Edytuj Edycja otrzymanej wiadomości.

Odpowiedź: TAK Krótka odpowiedź TAK.

Odpowiedź: NIE Krótka odpowiedź NIE.

Proszę oddzwon Dodaj standardowy tekst z prośbą o oddzwonienie.

Spóźnieni e Dodaj standardowy tekst z informacją o spóźnieniu.

Po edycji wiadomości w edytorze, można ją zapisać lub wysłać używając **Opcje** (patrz str. 45).

Tworzenie wiadom.

- Menu** → Wiadomości
→ SMS
→ Sporządź wiad.



Wprowadzanie tekstu przy użyciu "T9"

umożliwia szybkie pisanie długich wiadomości SMS (patrz str. 46).

Możesz wpisać do 160 znaków; liczba znaków, które możesz wpisać jest wyświetlona w prawym górnym rogu ekranu.

Usuń Naciśnij długo aby kasować słowo po słowie. Więcej funkcji w menu prawego klawisza funkcyjnego.

Opcje Otwórz menu.

Wyślij Naciśnij **lub** wybierz

Wyślij przez...
Wyświetla się lista dostępnych metod transmisji.



Wpisz numer/wybierz z Książki adresowej.

Wyślij Wiadomość zostanie wysłana do Centrum Wiadomości operatora.

Jeśli wymagane są: **Centrum Serwis.**, **Typ wiad.** lub **Termin ważności** patrz str. 50.

Menu Wiadomość **Opcje**


Wyślij Wpisz numer adresata lub wybierz z Książki adresowej, następnie wyślij.

Wyślij przez... Lista metod transmisji.

Zapisz Zapisuje utworzoną wiadomość w folderze wychodzących.

Wstaw z ... Otwórz Ks. adresową i skopiuj wybrany wpis do tekstu.

Platforma T9 Wł. lub wyłącza funkcję podpowiadania wyrazów (patrz str. 46).

 Oznacza aktywną funkcję T9.

Wybierz język w którym będą sporządzane wiadomości (musi się znajdować na karcie pamięci MMC™).

Wstaw linię Wstaw linię odstępu.

Kasuj tekst Cały tekst zostanie wykasowany.

Wstaw rysunek Wybierz obrazek z listy, a następnie wstaw do wiadomości (tylko kompatybilne urządzenia mogą prawidłowo wyświetlić obrazek).




Drukuj przez IRDA Wyślij do drukarki.

Wprow. tekstu z "T9"

"T9" podpowiada właściwe słowo bazując na wbudowanych słownikach.

Wł., wyłącz T9 (SMS)

Aby skorzystać z funkcji T9 należy uruchomić edytor tekstu (patrz str. 45):

-  **Opcje** Otwórz menu tekstowe, wybierz Platforma T9.
-  **Wł. lub wyłącz Prefer. T9** poprzez **Zmień**.
-  Ikona ukazuje się kiedy T9 jest aktywne. abc małe litery, Abc DUŻE, 123 cyfry.

Wybierz T9 Język

Wybierz język, w którym będziesz pisać wiadomości.

-  **Opcje** Otwórz menu tekstowe, wybierz Platforma T9 a następnie T9 Język.






Pisanie przy użyciu T9

Podczas kiedy piszesz słowa na wyświetlaczu ciągle się zmieniają **najlepszym sposobem jest pisanie bez patrzenia na ekran.**


Naciskaj **tylko raz** klawisz, pod którym znajduje się dana litera. np. aby wpisać "hotel" naciśnij:

T9 zamienia znaki specjalne (takie jak ą czy ę) na znaki zwykłe (a, e). Jeśli słowo wybrane przez T9 nie jest tym, które chcesz wpisać patrz "Podpowiadanie wyrazów T9" strona 47.

-  Naciśnij przed słowem aby zmienić na **duże i małe literu**, bądź **cyfry**. Bieżący tryb jest oznaczony ikoną na wyświetlaczu.
-  **Spacja**. Kończy słowo.
-  **Kropka**. Jeżeli występuje przed spacją - kończy słowo. Jest również używana jako apostrof/łącznik.
-  Naciśnięcie **w prawo** kończy słowo.
-  Wyłącza **tymczasowo** T9 włącza ponownie.

Znaki specjalne


Naciśnij klawisz kilkakrotnie dopóki nie wyświetli się dany znak. Aby wpisać znak specjalny po liczbach (np. 5 Ł), przełącz najpierw na tryb liter: 


	Spacja	1	€	£	\$	¥	¤		
	.	,	?	!	0	+	-	:	;
	^	“	”	;	-				¿
	*	/	()	<	=	>	%	~
	#	@	\	&	§	Γ	Δ	Θ	Λ
	≡	Π	Σ	Φ	Ψ	Ω			

Podpowiad. wyrazów T9

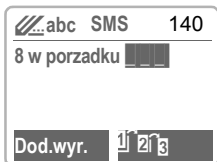
Jeśli w słowniku pod wprowadzoną kombinacją klawiszy znajduje się kilka pozycji (słów), najczęściej używana zostanie wyświetlona jako pierwsza. Jeśli nie jest to preferowane przez Ciebie słowo, wybierz inną propozycję słownika.

Słowo powinno być **podświetlone**. Następnie

 ... Naciśnij. Wyświetlone słowo zostanie zastąpione inną propozycją. Jeśli znowu nie jest to preferowane słowo,

 ... Naciśnij ponownie. Powtarzaj dopóki właściwe słowo nie zostanie wyświetlone.

Jeśli żadanego słowa nie ma wśród propozycji, może ono być wpisane bez T9 lub dodane do słownika.



Dod.wyr. Wybierz. Ostatnia propozycja zostanie wykasowana i możesz wpisać słowo ręcznie bez T9. Słowo zostanie dodane do słownika.

Poprawianie słów

Wyrazy wpisane przy **użyciu** T9:



Przesuwa w lewo/prawo, aż do podświetlenia żadanego słowa.



Przełącza propozycje słownika T9.



Kasuje literę po lewej stronie kursora **oraz** wyświetla nowe słowo.

Przy włączonym "T9" nie można edytować pojedynczych liter w słowie, należy wyłączyć T9. Często wygodniej jest napisać słowo od nowa.

Słowa **nie** utworzone za pomocą T9:



Przesuwa w lewo/prawo znak po znaku.



Kasuje literę po lewej stronie kursora.



Wstawia symbole w miejscu kursora.



Przewija wiersze.

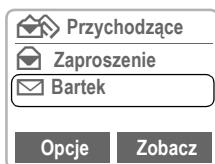
Słownik T9® jest licencjonowane przez: U.S. Pat. Nos. 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928, i 6,011,554; Canadian Pat. No. 1,331,057; United Kingdom Pat. No. 2238414B; Hong Kong Standard Pat. No. HK0940329; Republic of Singapore Pat. No. 51383; Euro.Pat. No. 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT, ES, SE, GB; oraz patentami obowiązującymi na całym świecie.

Przychodzące, wychodzące

Menu

→ Wiadomości → SMS
 → Przych. 3/3 lub
 Wych. 3/3



Wyświetlają się odebrane wiadomości.



Opcje

Patrz dalej.

Oznaczenia: Przych. 3/3 Wych. 3/3

-  Przeczyt. Niewysłana
-  Nieprzeczyt. Wysłana

Archiwum

Menu → Wiadomości → SMS → Archiwum

Archiwum jest podzielone na Przychodzące i Skrzynka nad.


Ukazuje się lista wiadomości zapisanych na karcie pamięci MMC.

Opcje

Patrz dalej.

Menu Archiwum **Opcje**

W zależności od sytuacji dostępne są różne opcje:

- Edytuj** Otwiera do edycji.
- Wyślij** Wprowadz. numeru lub wybranie z Ks. adresowej, wysłanie.
- Wyślij przez...** Możliwe metody transmisji.
- Drukuj przez IRDA** Przesyła do drukarki.
- Kasuj** Kasuje wybraną wiad.
- Kasuj wszystko** Kasuje wszystk. wiad. po potwierdzeniu.
- Pojemność** Wyświetla liczbę zachowanych wiadomości.
- Zapisz Nr do ** Kopiuje wybrany numer telefonu do Ks. adresowej.
- Raport przyjęć** Ustawia potwierdzenie dostarczenia wysyłanych wiadomości.
- Odpowiedz** Bezpośrednia odpowiedź po otrzymaniu SMS.
- Zazn. Jako Nieprz.** Oznacza wiadomość jako nieprzeczytaną.

Szablony wiad.


W telefonie zapisane są szablony wiadomości. Wystarczy dodać tylko np. czas i datę.

Menu → **Wiadomości** →
SMS → **Szablony wiad.**

Dostępne szablony:

**Spóźnienie, Przypomnienie,
Rocznica**

Kursor ukazuje się w miejscu
pierwszego pola do wypełnienia:

 123 SMS 118
Przepraszam
Spóźnię się
w dniu:
T9 Info Opcje



Uzupełnij wiadomość.



Przejdź do następnego
pola do wypełnienia.

Opcje Otwórz menu tekstowe.

Wyślij Wybierz.

Wprowadź numer lub wybierz z
książki adresowej i wyślij.

Przesłanie wiadomości SMS jest potwierdzane komunikatem "Wiadomość wysłana!". Można ją odczytać powtórnie w menu Sk. nadawcza.

Komunikat "Wiadomość wysłana!" oznacza jedynie, że wiadomość została przesłana do Centrum Wiadomości operatora, które stara się dostarczyć wiadomość w pewnym okresie czasu.

Jeśli nie udało się wysłać wiadomości, można ją zachować a następnie wysłać ponownie później.

Jeśli ponowna próba wysłania nie powiedzie się sprawdź czy masz wpisany prawidłowy numer Centrum Wiadomości operatora.

Ustawienia

Można utworzyć kilka "profilów transmisji" wprowadzając różne parametry ustawień. Profil należy wybrać zanim zacznie się sporządzanie wiadomości.

Menu → Wiadomości → SMS → Ustawienia

Wyświetlają się dostępne profile.



Wybierz profil.

Opcje

W zależności od sytuacji dostępne są różne opcje:

- Nowe** Tworzy nowy profil.
- Kasuj** Kasuje profil (tylko kiedy nie **Ust.domyślnie**).
- Ust.domyślnie** Ustawia profil jako domyślny.
- Zmień nazwę** Zmienia nazwę profilu.

Wybierz

Wyświetla się lista ustawień.

Centrum Serwis.

Wpisz lub zmień numer Centrum Wiadomości operatora. Informacje o numerze uzyskasz w Dziale Obsługi Klienta operatora.

Odbiorca

Wprowadź odbiorcę dla danego profilu lub wybierz z Książki adresowej.

Typ wiad.

Zmiana	Typ wiad. jest wymagany dla każdej wiadomości.
Tekst stand.	Normalna wiadomość SMS.
Teleks	Transmisja via SMS.
Faks	Transmisja via SMS.
E-mail	Transmisja via SMS.
X400	Transmisja via SMS.
Ustaw. własne:	Zdefiniuj nowy typ wiadomości.

Termin ważności

Wybierz okres, w przeciągu którego Centrum Wiadomości powinno wysłać wiadomość:

Maksimum*, **Ustaw. własne:**, **Zmiana**,
1 godzina, 12 godzin, 1 dzień, 1 tydzień

* Maksymalny okres ustalony przez operatora.

Raport przyjęć

Otrzymujesz informację o pomyślnym lub nie dostarczeniu wysłanej wiadomości. W niektórych sieciach usługa może być płatna.

Odpowiedź bezpośr.

Odpowiedź na Twoją wiadomość zostanie przesłana bezpośrednio przez Twoje Centrum Wiadomości (info uzyskasz w Dziale Obsługi Klienta operatora).

Większość operatorów oferuje usługi poczty głosowej (automatycznej sekretarki). Dzwoniący może zostawić dla Ciebie wiadomość głosową jeśli:

- Twój telefon jest wyłączony lub poza zasięgiem sieci komórkowej,
- nie odbierzesz połączenia,
- prowadzisz akurat rozmowę (nie mając aktywnej usługi **Poł. oczekują.**, patrz str. 17).

Jeśli usługa poczty głosowej nie jest oferowana w standardzie należy zamówić taką usługę u operatora.

Ustawienia

Przy zakupie usług otrzymujesz dwa numery telefonów:

Numer poczty głosowej

Dzwońisz pod ten numer aby odsłuchiwać wiadomości głosowe nagrane dla Ciebie.

Menu → **Wiadomości** → **Wiad. głosowa**

Wprowadź/zmień numer a następnie potwierdź

OK.

Numer przeniesienia na pocztę głosową

Połączenia są przenoszone przy pomocy tego numeru na pocztę głosową:

Menu → **Przeniesienie** → np. **Nieodebrane** → **Ustaw**

Wprowadź numer przeniesienia.

OK

Następuje rejestracja w sieci. Komunikat potwierdzenia ukaże się po kilku sekundach.

Więcej informacji o przenoszeniu rozmów patrz str. 61.

Odsłuchiwanie

Otrzymanie nowej wiadomości głosowej może być sygnalizowane przez:



Ikone, oraz dźwięk.



Wiadomość tekstową oznajmiającą otrzymanie nowej wiad. głosowej.

lub otrzymasz połączenie z automatyczną zapowiedzią.

Zadzwoń na pocztę głosową aby odsłuchać wiadomość:



Naciśnij klawisz funkcyjny pod ikoną

lub



Naciśnij (jeśli konieczne wprowadź numer poczty głosowej).

SkrzPocz Naciśnij.

Będąc za granicą numer dostępu do Twojej poczty głosowej może być inny.

Jeśli wymagane jest hasło dostępu do poczty głosowej możesz zapisać je w Ks. adresowej wraz z numerem (patrz str. 20).

Kanały inform.

Niektórzy operatorzy mogą oferować usługi informacyjne (kanały informacyjne) jak np. pogoda czy informacje giełdowe. Treść tych serwisów zależy od operatora. Jeśli uruchomiony został taki serwis zaczniesz otrzymać wiadomości na dany temat "Lista tematów".

Menu → **Wiadomości** → **Kanały inform.**

Kanał

Możesz włączyć lub wyłączyć usługę kanałów informacyjnych. Przy włączonej usłudze czas pracy telefonu skraca się.

Odczyt inform.

Wyświetlane są wszystkie nieodczytane wiadomości CB.



Aby przewinąć użyj bocznych klawiszy telefonu.

Wiadomość widoczna jest na całym wyświetlaczu.

Lista tematów

Możesz dodać 5 tematów do swojej osobistej listy, które możesz także wybrać z Listy tematów (patrz "Lista tematów", str. 53) lub wpisać ręcznie nazwę i numer kanału (ID). W zależności od karty SIM można wprowadzać numery kanałów bez nazw.

Nowy temat

Nowy temat Wybierz.

- Jeśli brak Listy tematów (patrz "Lista tematów", str. 53) wprowadź temat wraz z numerem kanału, następnie potwierdź **Wybierz**.
- Jeśli Lista tematów istnieje wybierz temat i potwierdź **Wybierz**.

Wybór z listy **Opcje**

Jeśli temat został wybrany z listy, możesz go przeglądać, wł. wyłączać lub wykasować.

Auto. wyświetl

Wiadomości CB wyświetlane są bezpośrednio na ekranie w trybie czuwania. Dłuższe wiadomości są automatycznie przewijane.

Automatyczne wyświetlanie może być ustawione dla wszystkich wiadomości lub tylko dla nowych, lub zupełnie wyłączone.



następnie naciśnij **Kan.Inf.**

Przełącza automatycznie do trybu pełnego ekranu.

Lista tematów





Wyświetlona zostanie lista tematów udostępnionych przez operatora.

Jeśli żaden nie znajduje się na liście numer kanału (ID) można wprowadzić ręcznie (patrz "Lista tematów", str. 52). Więcej informacji uzyskasz w Dziale Obsługi Klienta operatora.


Wybór języka

Możesz określić czy chcesz otrzymywać wiadomości CB tylko w jednym czy we wszystkich językach.

Oznaczenia

-  Temat włączony.
-  Temat wyłączony.
-  Otrzymałeś nowe wiadomości na dany temat.
-  Wiadomości na dany temat zostały odczytane.

Zaznaczone numery telefonów można:

-  wykorzystać do połączenia.
- Opcje** zapisać w Ks. adresowej.

Dodatkowy dźwięk, patrz str. 57.

Usługi SIM



(opcjonalne)

Twój operator może oferować specjalne aplikacje (np. home banking, informacje giełdowe, itp.) umieszczone na karcie SIM.

Jeśli operator takie aplikacje udostępnił na Twojej karcie SIM, nazwa usługi pojawi się w głównym menu telefonu lub bezpośrednio pod lewym klawiszem funkcyjnym.



Ikona usług na SIM.

Jeśli udostępniono więcej niż jedną aplikację, będą one dostępne w "menu usług SIM".

Menu → Usługi SIM

Dzięki usługom SIM zwiększone zostają możliwości Twojego telefonu. Więcej informacji otrzymasz w Dziale Obsługi Klienta operatora.

Telefon zapamiętuje numery telefonów ostatnich połączeń, co umożliwia późniejsze oddzwonienie.

Menu → Hist. połączeń



Wybierz odpowiedni folder a następnie odszukaj numer.



Wybierz number

lub



zapoznaj się z informacjami o połączeniu: data, czas, liczba połączeń

Dostępne są następujące foldery:

Połączenia nie-odebrane

W folderze znajdują się numery telefonów połączeń nieodebranych. Umożliwia to sprawdzenie z jakiego numeru próbowano nawiązać połączenie a następnie oddzwonienie.

Warunek:
Abonent ma uruchomioną usługę "identyfikacji połączeń" (CLIP).

Połączenia odebrane

W folderze znajdują się numery telefonów połączeń odebranych.

Warunek:

Abonent ma uruchomioną usługę "identyfikacji połączeń" (CLIP)

Numery wybrane


Dostęp do ostatnich wybieranych numerów.



Szybki dostęp (tryb czuwania).

Menu Hist. połączeń **Opcje**

Jeśli zostanie zaznaczona jedna z pozycji na liście dostępne są następujące funkcje.

Edytuj numer	Wyświetla numer. Umożliwia także edytowanie numeru
Kopiuj do	Kopiuje numer do Ks. adresowej.
 Kasuj wszystko	Kasuje wszystkie pozycje na liście.

Alarmy opuszczone

Dzięki tej funkcji można odnaleźć wszystkie terminy oznaczone przypomnieniami, które zostały przeoczone przez użytkownika. Opuszczone terminy można również edytować.

W każdym z profili mogą być zapisane odmienne ustawienia dla poszczególnych funkcji. Zmiany kilku parametrów ustawień można dokonać za pomocą **jednej** funkcji.

- W trzech standardowych profilach zapisane są domyślne ustawienia. Oczywiście można je zmienić:
Normalny, SpokojneOtocz, Głośne Otocz.
- W trzech profilach można zapisać własne ustawienia:
Profil 1, Profil 2, Profil 3.
- Profil specjalny **Bez Alarmu** jest stały i nie może zostać zmieniony.

Jeśli z telefonu korzysta kilka osób, każda z nich może zachować swoje ustawienia w odrębnym profilu.

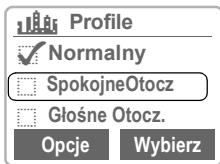
Aktywuj

Menu → Profile



Wybierz profil domyślny lub osobisty.

Wybierz Uruchom lub wyłącz profil.



Oznacza aktywny profil.

Ustawienia

Modyfikuj domyślny profil lub stwórz swój osobisty profil.



Wybierz domyślny profil lub profil 1, 2, 3.

Wybierz Potwierdź.

Profile Menu **Opcje**

Edytowanie ustawień

Dla każdego z profili można odrębnie ustawić poniższe funkcje:

- Ustawienia dzwonka p. 57
- Głośność p. 57
- Melodie p. 57
- Wibracja p. 58
- Tony serwisowe p. 59
- Tony przycisków p. 63
- Duże litery p. 64
- Filtrowanie p. 58

Kiedy zakończysz wprowadzanie ustawień dla danego profilu, powrócisz do menu profili, gdzie masz do dyspozycji kolejne opcje.

Zmień nazwę

Zmiana nazwy wybranego profilu.

Bez Alarmu

Profil jest **stały**, nie można wprowadzać do niego zmian.

Włączenie tego profilu zabezpiecza przed samodzielnym uruchomieniem się jakiegokolwiek przypomnienia czy funkcji (np. w samolocie).

- W chwili wybrania profilu telefon zostanie całkowicie wyłączony.
- W tym trybie, przypomnienia **nie** będą sygnalizowane przez sygnał dźwiękowy ani wibrację.

Aktywuj

Menu → Profile



Wybierz **Bez Alarmu**.

Wybierz Uruchom lub wyłącz profil.

Wybór profilu wymaga potwierdzenia.

Telefon wyłączy się samoistnie.

Działanie standardowe

Kiedy następnym razem uruchomisz telefon, powróci on automatycznie do profilu **Normalny**.

Jeśli na czas kiedy telefon był wyłączony zostały ustalone terminy z przypomnieniami, wyświetlą się one na ekranie.

Dla określonych funkcji możesz ustawić dźwięki, które w danej sytuacji najbardziej Ci odpowiadają.

Menu → Dźwięki,
wybierz funkcję:

Ustawienia dzwonka

Uruchom, wyłącz dzwonek lub zredukuj go do dyskretnego dźwięku lub zdefiniuj jako domyślne ustawienia.



Ton jest włączony.



Dzwonek jest wyłączony.

Wł./wyłącza dzwonek (czuwanie):



Naciśnij długo.


Kiedy wyłączysz dzwonek a następnie włączysz go z powrotem, telefon powróci do domyślnych ustawień dzwonka.

Głośność

Ustaw różne poziomy głośności dla różnych dzwonek.

Wszystkie połączenia
VIP

Przypomnienia
Wiadomości
Kanały informacyjne

 Wyświetla narastanie poziomu głośności.

Jeśli posiadasz dwa numery telefonów, możesz ustawić inne poziomy głośności dla obu z nich.

Melodie

Wybierz melodię dla:

Wszystkie połączenia
VIP
Przypomnienia
Wiadomości
Kanały informacyjne

Melodie pogrupowane są w następujące kategorie:

Standardowe
Klasyczne
Tradycyjne
Dyskretnie
Muzyka pop
Własne



Wybierz kategorię.

Wybierz

Potwierdź.



Wybierz melodię.

OK

Potwierdź.

Własne

Kategoria ta może zawierać tylko 3 melodie, które sam skomponowałeś lub skopiowałeś z karty pamięci MultiMediaCard™.

Przenoszenie melodii z komputera PC na kartę pamięci MMC

Oprogramowanie Data Exchange umożliwia kopiowanie melodii w formacie MIDI (*.MID) z komputera PC do katalogu **Ringing tone** na karcie pamięci MMC (patrz str. 78).

Pobieranie melodii z sieci Internet

Dzwonki są dostępne pod adresem:

www.my-siemens.com/city

Pod adresem można pobierać dzwonki, obrazki i aplikacje Java.

Znajdziesz tam listę krajów, w których możliwe jest zamawianie i pobieranie melodii z portalu City.

Pobieranie melodii poprzez SMS

Kiedy otrzymasz dzwonek poprzez SMS na wyświetlaczu ukaże się komunikat "Otrzymywanie...".

Komunikat "Otrzymywanie danych zakończone" oznacza, że dzwonek został odebrany i należy go zapisać na karcie pamięci w folderze **Ringing tone**.

Zapisywanie i ust. melodii

Wybierz Wybierz **Własne**.



Wybierz folder, w którym chcesz zapisać melodię.

Ładuj

Otwórz folder **Ringing tone** na karcie pamięci MultiMediaCard™.



Wybierz pozycję.

Wybierz Potwierdź.

Ustawianie melodii

Jeśli zapisano melodię jako jedną z pozycji Osobiste 1,2,3 zostanie ona ustawiona jako bieżąca melodia. Więcej informacji na temat ustawiania i pobierania melodii, patrz **Melodie** p. 57.

Wibracja

Aby dźwięk dzwonka nie przeszkadzał nam np. na ważnym spotkaniu, można uruchomić alarm wibracyjny. Można również stosować go jako uzupełnienie do dzwonka (np. w hałaśliwym otoczeniu). Funkcja alarmu wibracyjnego jest nieaktywna podczas ładowania baterii.

Filtrowanie



Tylko połączenia z numerów znajdujących się w Ks. adresowej lub w grupie VIP są sygnalizowane dźwiękiem. Inne połączenia jedynie poprzez wyświetlanie się na ekranie.

Jeśli ich nie odbierzesz zostaną przeniesione na pocztę głosową (jeśli ustawione odpowiednie przeniesienie, patrz str. 51).



Oznacza aktywną funkcję.

Tony serwisowe

Uruchom lub wyłącz tony serwisowe lub ostrzegające:

Wszystkie tony
Witaj/Żegnaj
Znaleziono sieć
Ostrzeżenia
Koniec menu

Skomponuj

Możesz samodzielnie komponować melodie.



Klawisze 1 - 7 odnoszą się do nut C, D, E, F, G, A oraz B.



Przewija komponowaną melodię przód/tył.



Zwiększa wartość nuty.



Zmniejsza wartość nuty.



Nuta wyżej.



Nuta niżej.



Wstawia pauzę.



Oktawa w górę lub w dół.

Opcje

Menu oferuje kolejne opcje:
Odtwórz, Zapisz, Wstaw nutę, Kasuj nutę itd.

Skomponowaną melodię można zapisać na karcie pamięci MMC.

Telefon może wyświetlać w czasie połączenia informacje o opłatach, czasie trwania, jak również ograniczać czas trwania połączeń wychodzących.

Menu → Czas/Opłaty



Po wprowadzeniu ustawień dot. opłat mogą być wyświetlane informacje o kosztach/czasie trwania dla następujących typów połączeń:

Ostatnia rozmowa

Wszystkie wychodzące

Wszystkie przychodzące

Wybierz typ połączenia.

Wybierz Wyświetl dane.

Kiedy wyświetlone można:

Kasuj Wykasować licznik.

OK Zakończyć wyświetlanie.

Ustawienia opłat

Ustaw parametry.

Zmień taryfę
(wymagany PIN 2)



Wprowadź cenę za jednostkę/okres.

Wprowadź walutę, w której mają być wyświetlane opłaty.

Limit



(wymagany PIN 2)

Niektóre karty SIM umożliwiają Tobie lub operatorowi na określenie kredytu / okresu po upływie, którego blokowane są połączenia wychodzące.

Edytuj Wprowadź liczbę jednostek.

Następnie Potwierdź kredyt lub wyzeruj licznik. Sposób wyświetlanych informacji o kosztach przy korzystaniu z kart typu Prepaid może zależeć od operatora.

Suma poł.

Wyświetla się czas trwania/opłata dla wszystkich połączeń.

Połączenia przychodz.

Wyświetla koszty połączeń przychodzących, jeśli są naliczane.

Auto. wyświetl.

Wyświetla czas trwania połączenia oraz koszt po każdej rozmowie.

Można ustawić przypadki, w których połączenia mają być przenoszone na pocztę głosową lub inny numer telefonu.

Menu → Przeniesienie

Ustaw przeniesienie

Przykład: Najczęściej wykorzystywane przeniesienie:

Nieodebrane

Ustawienia dla tego i innych przypadków dokonywane są w ten sam sposób:

Menu → Przeniesienie →
Nieodebrane → Ustaw

Wprowadź numer telefonu, na który połączenie ma zostać przeniesione (jeśli nie ustawione dotychczas), a następnie Potwierdź **OK**.

lub



Wybierz numer z Ks. adresowej lub poczty głosowej w zależności od celu przeniesienia.

Po krótkiej przerwie ustawienie przeniesienia zostanie potwierdzone przez sieć.

Nieodebrane

To ustawienie obejmuje najważniejsze przypadki przeniesienia: (patrz poniżej)

Jeśli niedostępny
Przy braku odpowiedzi
Gdy numer zajęty

Wszystkie poł.

Wszystkie połączenia są przenoszone.



Oznaczone symbolem na wyświetlaczu (tryb czuwania).

Przenies. specjalne

Jeśli niedostępny

Przenosi jeśli telefon jest wyłączony lub poza zasięgiem sieci.

Przy braku odpowiedzi

Jeśli nie odbierzesz połączenia, zostanie ono po ustalonym czasie przeniesione. Czas ten może być ustwiony do maks. 30 sekund w interwałach co 5 sekund.

Gdy numer zajęty

Połączenie jest przenoszone kiedy Twój telefon jest zajęty. Jeśli aktywna jest usługa "Poł. oczekują." (patrz str. 71) usłyszysz charakterystyczny, dla poł. oczekujących, ton (patrz str. 17) nawet jeśli przeniesienie "Gdy numer zajęty" jest ustawione.

Faks przych.

Połączenia faksowe są przenoszone na numer, pod którym jest faks lub na pocztę faksową.

Dane przych.

Poł. danych są przenoszone na numer z podłączonym komputerem.

Sprawdź stan

Jeżeli chcesz sprawdzić stan bieżących przeniesień, wybierz typ przeniesienia, a następnie **Sprawdź stan**.

Po chwili sieć przesyła informacje o statusie przeniesień.



Przeniesienie aktywne.



Nieaktywne.



Status jest nieznan (np. nowa karta SIM).

Wyczyść wszystko

Wszystkie przeniesienia zostaną usunięte.

Pamiętaj, że przeniesienia są zapisane w sieci a nie w telefonie (ważne np. przy wymianie karty SIM).

Ponowne ustawienie przeniesień

Zapisane jest ostatnie ustawione przeniesienie.

Postępuj jak przy "Ustaw przeniesienie", p. 61.

Zostaje wyświetlony i potwierdzony zapisany numer.

Edycja numeru telefonu

Postępuj jak przy "Ustaw przeniesienie", p. 61. Kiedy zapisany numer jest wyświetlony:

Kasuj Wykasuj numer telefonu.

Wprowadź nowy numer i potwierdź.

Rodzaj menu

Menu → Ustawienia →
Rodzaj menu

Aby ułatwić sobie obsługę możesz zredukować menu główne do najważniejszych dla siebie funkcji.

Możesz je bezpośrednio wywołać:

Numery wybrane
 Połączenia nieodebrane
 Wiadomość głosowa
 Odtwarzacz MP3
 Nagrania
 Kalendarz
 Przeniesienie nieodebranych
 Wiadomości otrzymane
 Sporządź nową wiad.
 Wszystkie tony
 Głośność
 Każde połączenie
 Profile
 Rodzaj menu

Użyj funkcji **Rodzaj menu** aby powrócić do pełnego menu.


Telefon

Menu → Ustawienia →
Telefon →
następnie wybierz funkcję.

Język


Angielski jest podstawowym językiem telefonu. Język operatora jest uruchamiany automatycznie po włożeniu karty SIM. Dodatkowo można ustawić trzeci język.

Aby maks. wykorzystać dostępną, na karcie MMC, przestrzeń pamięci, można wykasować nieużywane języki. Zawartość karty MultiMedia-Card™ jest dostępna pod adresem www.my-siemens.com/sl45i. Pliki można załadować ponownie (patrz "Card-Explorer", str. 74).

Jeśli został ustawiony w telefonie język, którego nie rozumiesz, możesz go przestawić na język operatora lub angielski wpisując kod *#0000# 

Klawiatura


Odpowiedź dow. przyc.

Możesz odbierać poł. przychodzące dowolnym klawiszem (wyjątek .

Auotblokada klawiatury

Klawiatura jest automatycznie blokowana po upływie minuty od ostatniego naciśnięcia klawiatury. Zabezpiecza to przed przypadk. użyciem. Jakkolwiek, możesz odbierać poł. lub wykonywać poł. alarmowe.

Blokadę klawiatury można także wł./wyłączyć poprzez:

 Naciśnij **długo**.

OK Potwierdź.

Tony przycisków

Można ustawić dźwięki klawiszy:

Klik przycisku lub Tony przyc. lub Ciche przyc.

Menu → **Ustawienia** →
Telefon →
 wybierz funkcję:

Wyświetlacz

Podświetl.

Podświetlenie ekranu może być wł./
 wyłączone (dotyczy trybu czuwania)
 Można także regulować jasność.

Duże litery

Można zmienić rozmiar czcionki na
 wyświetlaczu.

Pozdrowienie

Możesz utworzyć własne powitanie
 wyświetlane podczas włączania
 telefonu.

Edytuj Przełącza pomiędzy Wł.,
 a Wył.



Usuń stare powitanie,
 a następnie wpisz nowe.

OK Potwierdź zmiany.

Grafika

Możesz zastąpić dotychczasową
 animację, która jest wyświetlana
 przy włączeniu telefonu, nową.
 Możesz wstawić dodatkową grafikę
 do foldera **Animacja** na karcie
 pamięci MultiMediaCard™ przy
 użyciu oprogramowania Data Ex-
 change (str. 78).

Animacja wyświetlana przy wyłącza-
 niu telefonu nie może być zmienio-
 na.

Instrukcje dotyczące umieszczania
 na wyświetlaczu obrazków
 (statycznych) znajdziesz w "Card-
 Explorer", str. 75.

Kontrast

Dostosowanie poziomu kontrastu
 wyświetlacza.

Status

Ustawienia standard.

Zostaną przywrócone fabryczne
 ustawienia telefonu (nie odnosi się
 do karty SIM ani ustawień
 sieciowych).

Ident. telefonu

Wyświetla numer fabryczny
 aparatu (IMEI).

Szybkie wyszukiwanie

Uaktywnienie tej funkcji przyspiesza
 proces logowania się w sieci (skraca
 się czas pracy baterii).

Skasuj listę

(kod aparatu str. 67)

Skasowane zostaną wpisy
 następujących funkcji: (patrz str. 54)

Połączenia nieodebrane

Połączenia odebrane

Numery wybrane

Alarmy opuszczone

Menu → Ustawienia →
Telefon →
wybierz funkcję:

Zegar

Czas/Data

Zegar powinien zostać ustawiony przy pierwszym uruchomieniu.

Zmień Naciśnij.



Wprowadź właściwą datę (dzień/miesiąc/rok) i czas (format 24 godzinny łącznie z sekundami).

Format daty

Ustw format daty:

dd/mm/rrrr lub **mm/dd/rrrr**

Auto. wyświetl

Czas i data może być wyświetlana na ekranie.

Auto.wyłączenie tel.

Telefon wyłącza się każdego dnia o ustalonej porze.

- Włącz

Czas Naciśnij.



Podaj czas (24 h).

OK Potwierdź.

- Wyłącz

Różne Naciśnij.

OK Potwierdź.

Jeśli bateria zostanie wyjęta na dłużej niż 30 sekund zegar należy ustawić ponownie.

Platforma T9

Prefer. T9

Podczas pisania wiadomości funkcja "T9" włączona jest domyślnie (patrz str. 46).

T9 Język

Wybierz język, w którym chcesz utworzyć wiadomość.

Zabezpieczenia

Telefon oraz karta SIM są zabezpieczone przed nadużyciem za pomocą kilku kodów, które powinny być przechowywane, tak jak karta gwarancyjna, w bezpiecznym miejscu.

PIN 1 Chroni kartę SIM (personal identification number).

PIN 2 Wymagany do ustawienia funkcji opłat oraz udostępnia dodatkowe usługi przy użyciu specjalnych kart SIM

PUK Służy do odblokowania karty SIM po 3-krotnym wprowadzeniu nieprawidłowego kodu PIN.

Kod aparatu Zabezpiecza aparat. Ustawiany jest przez użytkownika przy pierwszym uruchomieniu jednej z funkcji zabezpieczeń (4-8 znaków).

Powyższe kody należy traktować jako poufne i przechowywać je w bezpiecznym miejscu.

Menu → **Ustawienia** → **Zabezpieczenia** → następnie wybierz funkcję:

Niania

(Kod aparatu)

Można się łączyć tylko z **jednym numerem** telefonu, poprzez naciśnięcie długo lewego klawisza funkcyjnego. Wpisz numer telefonu lub wybierz go z Książki adresowej.

Aby wyłączyć:



Naciśnij **długo** a następnie podaj kod aparatu.

Tylko



(PIN 2)

Możliwość wykonywania połączeń jest ograniczona. Jeśli wprowadzony zostanie jedynie numer kierunkowy, resztę numeru można wprowadzić ręcznie przed wykonaniem połączenia.

Więcej informacji patrz str. 24.

Tylko 10 ostatnich

(Kod aparatu)

Możliwość wykonywania połączeń jest ograniczona do ostatnio wybranych 10 numerów. Lista ostatnio wybranych numerów telefonów może być sporządzona specjalnie do tego celu:

Wykasuj (patrz str. 54) listę ostatnio wybranych numerów, a następnie wprowadź "nowe numery" poprzez dzwonienie pod żądane numery i rozłączanie się przed połączeniem.

Menu → Ustawienia →
Zabezpieczenia →
wybierz funkcję:

Kontrola PIN

Podanie kodu PIN jest wymagane przy każdym włączeniu telefonu. Można wyłączyć funkcję "Kontrola PIN" jednak zwiększa to ryzyko nieautoryzowanego użycia telefonu. Niektórzy operatorzy nie udostępniają takiej opcji.

Blokada innych kart

(Kod aparatu)

Telefon można zabezpieczyć przed użyciem innej karty SIM.

Kody

PIN 1

Istnieje możliwość zmiany kodu PIN na inny 4 - 8 cyfrowy (np. kod łatwiejszy do zapamiętania).



Podaj **stary** PIN.



Naciśnij.



Podaj **nowy** PIN.



Powtórz **nowy** PIN.

PIN 2

Istnieje możliwość zmiany kodu PIN 2 na inny 4-8 cyfrowy kod (widoczny tylko kiedy dostępny PIN2).

Postępuj jak przy **PIN 1**.

Kod aparatu

Możesz zmienić kod aparatu na inny 4 - 8 cyfrowy. Postępuj jak z **PIN 1**.

Sieć

Menu → Ustawienia →
Sieć →
wybierz funkcję:

Połączenie



Funkcja dostępna tylko kiedy jest oferowana przez operatora.

Dwa oddzielne numery muszą być zarejestrowane w telefonie.

Wybierz

Wybierz numer telefonu, który ma być używany.

Jeśli często przełączasz się między numerami, możliwe jest ustawienie opcji przełączania pod jednym z klawiszy funkcyjnych (patrz str. 72).

1 >>> Wyświetla aktywny numer.

Do każdego z numerów mogą zostać przyporządkowane odrębne ustawienia (np. dźwięk dzwonka, przeniesienie, itd.).
Przełącz na żądany numer.

Aby przełączyć numer/linię:
(czuwanie)



Naciśnij, następnie:



Naciśnij.

Zabezpiecz

(Kod aparatu) Można ograniczyć użycie do jednego numeru telefonu.

Menu → Ustawienia → Sieć →
wybierz funkcję:

Ustawienia

Informacje o sieci

Wyświetla listę dostępnych w danej chwili sieci komórkowych.



Oznacza dostępne sieci, do których nie masz prawa się załogować (zależne od karty SIM i operatora).

Zmień sieć

Jest ponownie uruchamiane wyszukiwanie sieci. Użyteczne kiedy jesteś poza własną siecią i chcesz załogować się w **innej** sieci. Wyświetli listę dostępnych sieci.

Auto. wybór

Wł./wyłączenie, patrz też "Zmień sieć".

Jeśli aktywny jest "Auto wybór", aparat loguje się wg. listy "sieci preferowanych". Można także wybrać ręcznie z listy jedną z dostępnych sieci komórkowych.

Lista operatorów

Ukazuje się lista wszystkich sieci komórkowych. Wybierz jedną z pozycji, następnie naciśnij **Wybierz**, aby uzyskać kod sieci. Możliwe jest dodanie nowej sieci/operatora do listy (podaj kod kraju oraz kod sieci).

Dodaj sieć Wybierz, wprowadź dane i potwierdź.

Grupa prefer.



Lista preferowanych sieci wyświetlona jest po nazwie Twojej sieci macierzystej (np. jeśli ceny usług różną się w danych sieciach).

Przy włączonej funkcji, lista proponowanych przez Twojego operatora sieci, jest widoczna najpierw. Listę można edytować.

Lista Wyświetla listę preferowanych sieci.

- Nowy wpis:



Przewiń do pustej pozycji na liście.

Progr. Naciśnij oraz wybierz z listy jednego z operatorów.

- Zmień/wykasuj stary wpis:

Wybierz żądany wpis i wykasuj go lub wybierz jeden z wpisów na liście i potwierdź.

Wybór syst.



Wybierz pomiędzy GSM 900, a GSM 1800.

Blokady sieci



Możliwe jest blokowanie pewnych rodzajów połączeń (zależne od operatora). Wymagane jest 4 cyfrowe hasło, przydzielane przez operatora. Każdy typ blokady należy ustawić oddzielnie.

Rozmowy wychodzące

Blokowane są wszystkie połączenia wychodzące (wyjątek poł. SOS).

Wychodzące międzyn.

Blokowane są połączenia wychodzące międzynarodowe.

Tylko wł. sieć

Połączenia wychodzące międzynarodowe są zablokowane. Możliwe jest jednak, podczas pobytu za granicą, telefonowanie do własnego kraju.

Wszystkie przych.

Wszystkie połączenia przychodzące są zablokowane (taki sam skutek jak przy bezwarunkowym przeniesieniu na pocztę głosową).

W obcej sieci

Podczas pobytu za granicą wszystkie połączenia przychodzące są blokowane. Oznacza to, że nie będą naliczane opłaty za rozmowy przychodzące w roamingu.

Sprawdź stan

Po odpytaniu uzyskujemy następujące komunikaty:

- Blokada aktywna
- Blokada nieaktywna
- ? Status nieznaný (w przyp. nowej karty SIM)

Wyczyść wszystko

Usuwa wszystkie blokady.

Menu → **Ustawienia** → **Sieć** →
wybierz funkcję:

Grupa użytk.



Usługa umożliwia tworzenie grupy użytkowników, dzięki czemu mają oni np. dostęp do wewnętrznych (firmowych) informacji lub korzystają ze specjalnych planów taryfikacyjnych (usługa zależna od operatora). Więcej informacji można uzyskać w Dziale Obsługi Klienta operatora.

Włączony

Uruchom lub wyłącz funkcję. Aby korzystać z telefonu w trybie zwykłym należy wyłączyć funkcję "Grupa użytkowników" (kod aparatu, str. 67).

Wybierz grupę

Możesz wybierać lub dodawać inne, oprócz preferowanej, grupy (patrz niżej). Operator powinien zaopatrzyć Cię 'w odpowiednie kody dla poszczególnych grup.

Rozmowy wychodzące

Jeśli opcja poł. wychodzących jest zablokowana dozwolone są jedynie połączenia wychodzące w obrębie "grupy".

Grupa prefer.

Przy włączonej opcji możliwe jest wykonywanie połączeń w obrębie grupy standardowych użytkowników (zależne od konfiguracji sieci).

Menu → Ustawienia →
Sieć →
wybierz funkcję:

Dostęp Dial-in

Należy skonfigurować Dostęp Dial-in, aby używać przeglądarki WAP oraz Java™. Można zdefiniować maksymalnie 5 numerów dostępowych (dial-in). Zwykle ustawienia są już wprowadzone przez twojego operatora i możesz wybrać właściwy Dostęp Dial-in.

Nowy wpis

Jeżeli nie jest zaprogramowany żaden Dostęp Dial-in, wybierz **Nowy wpis** i wprowadź opisane poniżej parametry (UstawieniaCSD):

Nazwa profilu Nadaj nazwę profilowi Dostęp Dial-in, lub zapisz standardową.

Numer Dial-up: Wpisz numer dostępowy (ISP).

Typ-Połączenia Wybierz ISDN lub analogowe.

Nazwa użytka. Wpisz nazwę użytkownika (login).

Hasło: Wpisz hasło (nie wyświetla się).

Podtrzymanie: Wpisz czas, po którym połączenie ma być automatycznie zakończone, jeżeli nie będzie wymiany danych.

Zapisz Zapisz ustawienia Dostęp Dial-in.

Numer dostępowy Dial-in dla WAP zwykle nie jest prawidłowy dla Java™ (zależne od operatora). Wszystkie numery dostępu Dial-in do sieci Internet (WWW, HTTP) mogą być używane w profilu Java™. W pewnych sytuacjach niezbędne jest użycie dwóch różnych numerów Dial-in dla WAP i Java™.

Możesz znaleźć ustawienia WAP lub dial-in na załączonej do produktu płycie w katalogu WAP_OTA lub w Internecie:

www.my-siemens.pl/sl45

Dostęp Dial-in-Menu **Opcje**

W zależności od sytuacji dostępne są funkcje:

Nowy wpis Generuje nowy wpis.

Kasuj Kasuje wybrany wpis.

Kasuj wszystko Kasuje wszystkie profile.

Standard Java Zdefiniuj numer dostępowy Dial-in wykorzystywany do pobierania Java™. Ten numer jest wyróżniony ikoną filiżanki z kawą. Możesz zdefiniować oddzielne numery dial-in dla różnych aplikacji Java™ (str. 40).

Podczas rozmowy

Menu → Ustawienia →
Podczas rozmowy →
wybierz funkcję:

Połączenie oczekujące

Możliwe jest wł., wyłączenie lub sprawdzenie statusu usługi. Wymagane jest zamówienie usługi u operatora (patrz str. 17).

Ukryj ID

Podczas wykonywania połączenia, Twój numer ukazuje się na wyświetlaczu Twojego rozmówcy (zależne od operatora).

Aby Twój numer nie ukazywał się na wyświetlaczu osoby, do której dzwonisz uruchom tryb "Ukryj ID" dla najbliższego lub wszystkich połączeń. Może być wymagane zamówienie usługi u operatora.

Ton co 1-ną min.

Podczas trwającej rozmowy słycać będzie ton oznajmujący rozpoczęcie kolejnej minuty połączenia.

Słuchawka+ mikrofon

Menu → Ustawienia →
Słuchawka+ mikrofon

Przy włączonym zestawie słuchawkowym połączenia są automatycznie odbierane po trzecim dzwonku. Aby prowadzić rozmowę powinieneś założyć słuchawki.

Przełączenie rozmowy na słuchawki (jeśli telefon jest podłączony do zestawu samochodowego i są podłączone dodatkowe opcjonalne słuchawki).



Włącz lub wyłącz.

Zest. samoch.

Menu → Ustawienia
→ Zest. samoch.

W przypadku podłączenia telefonu do oryginalnego zestawu Siemens, dostępne są następujące opcje:

Auto.odbiór

Połączenia zostaną odebrane po trzecim dzwonku. Zależnie od montażu może być wymagane włączenie zapłonu.

Fabryczne ustawienie: Włączony.



Oznaczenie na wyświetlaczu.

Auto Wyl.

Telefon jest zasilany przez instalację samochodu. Czas pomiędzy wyłączeniem zapłonu i telefonu można regulować. Ustawienie fabryczne: 2 godz

Ustawienia automatyczne:

Stałe podświetl.: Wł.

Auotblokada klawiatury: Wyl.

IrDA

Wł./wyłączenie transmisji danych przez złącze podczerwieni (IrDA).

Lewy klawisz funkcyjny oraz klawisze numeryczne 2-9 mogą być wykorzystane jako klawisze szybkiego dostępu do funkcji.

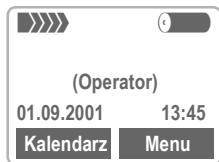
Poprzez naciśnięcie klawiszy mogą być wybrane następujące funkcje.

- Numer telefonu Patrz dalej
- Ks. tel. na SIM p. 23
- Incognito p. 71
- Internet p. 36
- Sporządź wiad. p. 45
- Kalendarz p. 33
- IrDA p. 71
- Kalkulator p. 35
- Przelicznik walut p. 35
- Gry p. 43
- Wyb. głosowe p. 26
- Grupa użytk... p. 69
- Usługi SIM p. 53
- Przypomnienia p. 33
- Nagrania p. 30
- Odtwarzacz MP3 p. 27
- Card-Explorer p. 74
- Profile p. 55
- Połączenia nieodebrane p. 54
- Połączenia odebrane p. 54
- Connection str. 67
- Java™ str. 40

Do lewego klawisza funkcyjnego może zostać przypisana jakaś funkcja przez Twojego operatora (np. dostęp do '☎️' usług zapisanych na SIM').

Działanie lewego klawisza funkcyjnego może być chwilowo zmienione poprzez np. nadejście nowej wiadomości ☐/☐☐.

Klawisz funkcyjny



Lewy klawisz funkcyjny może być użyty do szybkiego dostępu do funkcji.

Edytuj

Naciśnij klaw. funkcyjny ("Kalendarz", jeśli zaprogramow.):

Kalendarz Naciśnij.

Edytuj Naciśnij i przewiń listę dostępnych funkcji.

- Przypisz daną funkcję do kl. funkcyjnego (np. **Gry**) .
- Specjalny przypadek - **numer telefonu**. Wybierz wpis z Ks. adresowej (np. "Karol") aby przydzielić do kl. funkcyjnego.

Wybierz Potwierdź ustawienie.

Korzystanie

Imię "Karol" zostało użyte jedynie jako przykład.

Karol Naciśnij **krótko**.

OK Numer zostanie wybrany.

Szybkie wybieranie numerów

Klawisze numeryczne 1 - 9 mogą być używane jako klawisze szybkiego dostępu.

Fabryczne ustawienia dla klawiszy numerycznych

1	Zarezerwowany dla numeru poczty głosowej	p. 51
2	Kalendarz.....	p. 33
3	Przypomnienia	p. 33
4	Internet.....	p. 36
5	Ks. tel. na SIM	p. 23
6	Sporządź wiad.	p. 45
7	Kalkulator	p. 35
8	Java	str. 40
9	IrDA.....	p. 71

Edytuj

W trybie czuwania:

2 ABC Naciśnij klawisz numeryczny (np. 2).

Kalendarz Naciśnij.

Edytuj Naciśnij i przewiń listę dostępnych funkcji

lub jeśli do klawisza nie przypisana jest żadna funkcja:

Ustaw Naciśnij.

- Przypisz do klawisza funkcję (np. **Gry**).
- Specjalny przypadek - **numer telefonu**. Przewiń aby wybrać wpis z Ks. telefonicznej karty SIM.

Wybierz Potwierdź ustawienie.

Zastosowanie

Wybierz przypisany do klawisza numer lub uruchom funkcję (np. Java).

W trybie czuwania:


8 TUV Naciśnij.

Znaczenie 8 wyświetli się w miejscu prawego kl. funkcyjnego, np.:

Gry Naciśnij **krótco**.

OK Uruchom funkcję.

lub z numerem telefonu:

8 TUV, następnie .

lub: (funkcja lub numer telefonu)

8 TUV Naciśnij **długo**.

Szybki wybór menu

Funkcje menu są ponumerowane.

Aby bezpośrednio wybrać funkcję podaj sekwencję liczb np.:

Aby sporządzić nową wiadomość SMS:

Menu Naciśnij.

3 DEF Dla **Wiadomości**.

1 00 Dla **SMS**.

1 00 Dla **Sporządź wiad..**

Jeśli operator wprowadził dodatkowe funkcje do menu numerowanie może ulec zmianie.

Do zarządzania plikami na karcie pamięci MultiMediaCard™ służy Card-Explorer analogiczny do menadżera plików na komputerze PC.

Menu → Rozrywka → Card-Explorer



Wyświetlona zostanie lista katalogów na karcie pamięci MultiMediaCard™.

Do poruszania się używaj klawisza nawigacyjnego:



Przewija góra/dół.



Zaznacza/odznacza plik, otwiera katalog.

Zaznacz

Podświetla plik aby wykonać operację na pliku.



Wyjście z katalogu.

Java™

SL45i

Aplikacja Java™ składa się z jednego, osobnego pliku oraz kilku dodatkowych plików zgrupowanych w jeden folder.

Istnieje kilka typów plików uruchamiających aplikacje Java™:

***.class** lub ***.jar**

Pliki informacyjne aplikacji noszą rozszerzenie:

***.jad**

Przy uruchomieniu pliku typu *.jad przypisanego do danej aplikacji, zostanie ona przeinstalowana (patrz także "Przeinstaluj", p. 42).

Menu Card-Explorer **Opcje**

W zależności od wybrania pliku lub folderu dostępne są opcje.

Zaznacz	Zaznacza wpis.
Kasuj	Kasuje zaznaczone wpisy.
Kasuj wszystko	Kasuje wszystkie wpisy po potwierdzeniu.
Nowy folder	Tworzy i nadaje nazwę dla nowego katalogu.
Zmień nazwę	Zmiana nazwy zaznaczonego wpisu.
Wyślij przez IrDA	Wybór transmisji poprzez podczerwień.
Sortuj	Sortowanie (alfabetyczne, wg. typu, daty).
Info	Podaje informację o danym pliku/katalogu.
Właśc. karty	IPodaje info o karcie pamięci MMC™.
Ustaw bitmapę	Umieszcza obrazek na wyświetlaczu.
Usuń bitmapę	Usuwa obrazek z wyświetlacza.
Ustaw język	Ładuje język menu.
Otwórz	Otwiera wpis.
Odtwórz	Odtwarza wpis.
Zobacz	Otwiera SMS.
Przenieś	Przenosi wpis z jednego katalogu do innego.

Kasowanie plików na karcie pamięci MultiMediaCard™

Na karcie pamięci zapisane są, oprócz plików użytkownika, pliki używane przez telefon. Aby zwolnić pamięć na karcie można usunąć zbędne pliki systemowe (np. inne języki menu, pomocy itp.). Usunięcie plików zmniejsza możliwości telefonu.

Standardową zawartość karty pamięci MultiMediaCard™ wraz z niezbędnymi plikami można pobrać ze strony internetowej www.my-siemens.com/sl45i (patrz str. 78).

Pobieranie obrazków

Pobieranie obrazków z Internetu

Loga oraz wygaszacze ekranu można znaleźć pod adresem: www.my-siemens.pl/city

Pobieranie obrazków przez SMS

W momencie otrzymywania obrazka na telefon poprzez SMS, na wyświetlaczu ukazuje się komunikat "Otrzymywanie...".

Komunikat "Otrzymywanie danych zakończone" oznacza, że obrazek został zapisany na karcie pamięci MultiMediaCard™ w katalogu **Bitmap**.

Opcja **Ustaw bitmapę** menu Card-Explorer umożliwia umieszczenie otrzymanego obrazka na wyświetlaczu.

Dzięki połączeniu telefonu z komputerem (patrz str. 77), możliwe jest wysyłanie oraz odbieranie faksów. Niezbędne jest zainstalowanie na komputerze odpowiedniego oprogramowania oraz zamówienie, u operatora, odpowiednich usług (przesyłania danych/faksów).

Faks/dane

Aby odbierać połączenia dane/faks do Twojej karty SIM powinien zostać przypisany dodatkowy numer do odbierania danych i/lub dodatkowy numer do odbierania faksów.

Wysyłanie

Uruchom odpowiednią aplikację a następnie podaj numer docelowy.

Odbieranie

Połączenie jest sygnalizowane odpowiednim dzwonkiem, a na wyświetlaczu ukaże się rodzaj połączenia (faks lub dane).



Aby odebrać poł. danych uruchom właściwą aplikację na komputerze.

Głos/faks

Wysyłanie

Menu → Ustawienia →
Faks/Dane →
Wyślij Gł/Faks

Ustaw funkcję **przed** transmisją, aby móc przełączać się z trybu głosowego na faksowy.

W chwili nawiązywania połączenia dostępne są przez 2 sekundy następujące opcje:

Gł./Faks Przełącz do trybu **Wyślij Gł/Faks**.


Faks Przełącz do trybu faksowego; możesz teraz wysłać faks.

Odbieranie

(**Jedynie** jeśli specjalny numer faksowy nie jest dostępny).
Uruchom odpowiednią aplikację na komputerze, następnie w czasie **trwania** połączenia włącz funkcję (komputer odbierze połączenie).

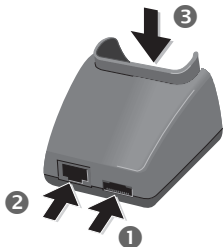
Menu → Settings →
Faks/Dane →
Odbiór Gł/Faks

Zakończenie transmisji

Zakończ transmisję w aplikacji na komputerze, a następnie naciśnij .

Sync Station SL45j

Możliwe jest nawiązanie "stałego" połączenia pomiędzy telefonem a komputerem przy użyciu Sync Station.



- Podłącz przewód zasilania do gniazda Sync Station ①.

Wymiana danych jest możliwa jedynie kiedy Sync Station jest podłączona do zasilania.

- Połącz Sync Station ② z portem szeregowym komputera za pomocą kabelka.
- Włóż telefon do Sync Station ③ aż do kliknięcia.



Zostanie wyświetlony komunikat o połączeniu.

IrDA (Podczerwień)

Menu → Ustawienia → IrDA

Podczerwień umożliwia bezprzewodową komunikację pomiędzy urządzeniami wyposażonymi w tego typu złącze.

Ustaw urządzenia naprzeciw siebie (maks. odległość 30 cm).

Zmień Uruchom przesyłanie danych przez podczerwień

Oznaczenie na wyświetlaczu:



Jeśli włączone.



Podczas transmisji.

Wbudowany modem

Telefon posiada wbudowany modem, który może być użyty do transmisji danych przez kabel lub złącze podczerwień.

Wyłączenie i włączenie telefonu po użyciu Data Exchange Software lub Siemens QuickSync umożliwi użycie wbudowanego modemu.

Dane techniczne

Sterownik modemu:

Zgodny z zestawem komend V.25.

Prędkość:

Dostosowana do standardu ITU-T V.22bis (2400, 4800 oraz 9600 bit/s).

Faks:

Faks przy 2400, 4800, 7200, oraz 9600 bit/s.

Dostosowany do usług klasy 2.

Konfiguracja komputera

Aby przesyłać fakсы lub dane na komputerze należy zainstalować w panelu sterowania systemu operacyjnego standardowy modem:

- Standard. modem, 19,200 bit/s,
- Faks 9600 bit/s maksimum,
- Podczerwień 115,000 bit/s.

Data Exchange

Oprogramowanie Data Exchange tworzy dodatkowy napęd (dysk) w Windows® Explorer.



Mobile

Umożliwia to łatwe zarządzanie plikami i pamięcią na karcie MultiMediaCard™ z poziomu PC.

Instalacja oprogramowania

Włóż płytę CD ROM do napędu komputera a następnie wybierz Data Exchange Software. Program instalacyjny przeprowadzi Cię przez proces instalacji.

Instrukcja obsługi

Wewnątrz oprogramowania Data Exchange znajduje się instrukcja obsługi oraz system pomocy. Aby skorzystać z pomocy kliknij "?" w pasku menu.

Połączenie

Telefon musi być połączony z PC poprzez Sync Station lub bezpośrednio przez kabelek (str. 88).

Formaty plików/foldery

Na karcie pamięci MultiMediaCard™ umieszczone są standardowe foldery. Upewnij się, że skopiowane pliki zostały umieszczone w **odpowiednich folderach w zależności od formatu**. Jeśli nie, dane zostaną **zignorowane**.

Katalog	Typ pliku	Plik systemu
Addressbook	*.adr	
Animation Grafika wyświetlana przy włączeniu.	*.bmp	
Bitmap Logo operatora.	*.bmp	
Help Teksty pomocy.	*.wmlc *.wbmp	X
Java™ (str. 40)	*.class *.jar *.jad	
Language Języki menu.	*.lng	X
Misc Inne pliki.	*.*	
Mp3 Muzyka (mp3), Lista utworów (mpl).	*.mp3 *.mpl	
Ringing tone Dzwonki.	*.mid	
Sms Wiadomości SMS (Out), Wiadomości SMS (In).	*.smo *.smi	
T9 data base Baza słownika T9.	*.ldb	X
Voice memo Nagrane notatki głosowe.	*.vmo	
Voice notice Zarejestrowana zapowiedź.	*.vmo	

Dalsze wskazówki

W porównaniu do Windows® Explorer istnieją następujące różnice:

- Nie można otworzyć z komputera plików zapisanych na karcie pamięci MMC™ (np. pliki MP3).
- Oprogr. Data Exchange umożliwia konwersję plików podczas kopiowania/przenoszenia na komputer.
np. SMS zamienia na "tekst" lub notatkę głosową na "WAV" (Windows® Explorer: Uruchom **Edit - File conversion**).
- Danych usuniętych z karty pamięci MultiMediaCard™ nie można odzyskać i **nie są przenoszone** do Kosza Windows®.

System pomocy

Więcej informacji znajduje się w systemie pomocy aplikacji.

Kasowanie plików na karcie pamięci MultiMediaCard™

Na karcie pamięci zapisane są, oprócz plików użytkownika, pliki niezbędne dla poprawnego działania telefonu. Dla zwiększenia wolnej pamięci na karcie część niewykorzystywanych plików można usunąć (np. inne języki menu, pomocy itp.). Standardową zawartość karty pamięci MultiMediaCard™ wraz z niezbędnymi plikami można pobrać ze strony internetowej www.my-siemens.com/sl45i (patrz str. 78).

Siemens QuickSync

(Sync Station oraz kabel do danych dostępne są opcjonalnie dla (SL42))

Program służy do synchronizacji kontaktów i kalendarza pomiędzy telefonem a Microsoft®Outlook® 98/2000.

Instalacja oprogramowania

Włóż płytę CD ROM do napędu komputera a następnie wybierz Siemens QuickSync. Program instalacyjny przeprowadzi Cię przez proces instalacji.

Instrukcja obsługi

Wewnątrz oprogramowania Siemens QuickSync znajduje się instrukcja obsługi oraz system pomocy. Aby skorzystać z pomocy kliknij "?" w pasku menu.

Można uruchomić Siemens QuickSync bezpośrednio z Microsoft® Outlook®.

Połączenie

Telefon musi być połączony z komputerem poprzez Sync Station lub bezpośrednio przez kabelek do transmisji danych (patrz str. 88).

Oznaczenia symboli:

Symbol	
	Wskaźnik zasięgu.
	Podczas ładowania baterii.
	Ładowanie zakończone.
	Wskaźnik baterii.
	Przenoszenie wszyst. poł.
	Wyłączone dźwięki.
	Sygnaliz. krótkim tonem.
	Dzwonek tylko kiedy numer zapisany w Ks. adresowej.
	Ustawiony alarm.
	Aktywna blokada klawiszy.
!	Niekodowana transmisja.
	Numery telef./nazwiska:
	Karta SIM.
	Pamięć telefonu.
	Numery specjalne SIM.
	Brak dostępu do sieci.
	Aktywny numer 1 lub 2.
	Funkcja aktywna.
?	Status usługi nieznanym.
	Autoodbieranie włączone.
	Książka adresowa.
abc/ Abc/ 123	Oznaczenie trybu dużych, małych liter oraz cyfr.
	Wprowadzanie bez T9.
	Wprowadzanie tekstu z T9.
	Zmiana słowa (T9).

	Połączenie WAP.
	WAP Offline.
	Folder MultiMediaCard™.
	Połączenie z Sync Station.
	Podczerwień - czuwanie.
	Podczerwień - transmisja.
DATA	Tylko odbiór danych.
FAX	Tylko odbiór faksów.

Ikony kalendarza

	Notatka.
	Spotkanie.
	Połączenie.
	Urodziny.
	Notatka głosowa.

Klawisze funkcyjne

	Nadeszła nowa wiadomość Naciśnij: Odczyt.
	Pamięć przepelniona.
	Wiadomość w poczcie głos. Naciśnij: Odtwórz.
	Poł. nieodebrane Naciśnij: Pokaż numer.
	Zapisz w Ks. adresowej.
	Zapisz w archiwum.
	Usługi specjalne SIM.
	Przełącz do trybu zwykłego.

Odpowiedzi na pytania dotyczące technologii oraz działania telefonu można uzyskać w internetowym centrum obsługi klienta Siemens "Online Support":

www.my-siemens.com/customer-care

Zajrzyj także do rozdziału Rozwiązywanie problemów (str. 82).


W przypadku uszkodzenia telefonu skontaktuj się z centrum serwisowym:

Abu Zabi	0 26 42 38 00	Litwa	8 22 74 20 10
Arabia Saudyjska	0 22 26 00 43	Luksemburg	43 84 33 99
Argentyna	0 80 08 88 98 78	Łotwa	7 50 11 14
Australia	18 00 62 24 14	Macedonia	02 13 14 84
Austria	05 17 07 50 04	Malezja	03 21 63 11 18
Bahrajn	40 42 34	Malta	00 35 32 14 94 06 32
Bangladesz	0 17 52 74 47	Maroko	22 66 92 32
Belgia	0 78 15 22 21	Mauritius	2 11 62 13
Bośnia i Hercegowina	0 33 27 66 49	Niemcy	0 18 05 33 32 26
Brazylia	0 80 07 07 12 48	Norwegia	22 70 84 00
Brunei	02 43 08 01	Nowa Zelandia	08 00 27 43 63
Bulgaria	02 73 94 88	Oman	79 10 12
Chiny	0 21 50 31 81 49	Pakistan	02 15 66 22 00
Chorwacja	0 16 10 53 81	Polska*	08 01 30 00 30
Czechy	02 33 03 27 27	Portugalia	8 00 85 32 04
Dania	35 25 86 00	Republika Południowej Afryki	08 60 10 11 57
Dubaj	0 43 96 64 33	Rosja	09 57 37 29 52
Egipt	0 23 33 41 11	Rumunia	0 12 04 60 00
Estonia	06 30 47 97	Serbia	01 13 22 84 85
Filipiny	0 27 57 11 18	Singapur	62 27 11 18
Finlandia	09 22 94 37 00	Słowacja	02 59 68 22 66
Francja	01 56 38 42 00	Słowenia	0 14 74 63 36
Grecja	0 80 11 11 11 16	Szwajcaria	08 48 21 20 00
Hiszpania	9 02 11 50 61	Szwecja	0 87 50 99 11
Holandia	0 90 03 33 31 00	Tajlandia	0 22 68 11 18
Hong Kong	28 61 11 18	Tajwan	02 25 18 65 04
Indie	01 13 73 85 89 - 98	Tunezja	0 71 86 19 02
Indonezja	0 21 46 82 60 81	Turcja	0 21 65 79 71 00
Irlandia	18 50 77 72 77	Ukraina	8 80 05 01 00 00
Islandia	5 11 30 00	USA	1 88 87 77 02 11
Jordania	0 64 39 86 42	Wielka Brytania	0 87 05 33 44 11
Kambodża	12 80 05 00	Węgry	06 14 71 24 44
Kanada	1 88 87 77 02 11	Wietnam	45 63 22 44
Katar	04 32 20 10	Włochy	02 66 76 44 00
Kenia	72 37 17	Wybrzeże Kości Słoniowej	80 00 03 33
Kuwejt	2 45 41 78	Zimbabwe	04 36 94 24
Liban	01 44 30 43	Zjedn. Emiraty Arabskie	0 43 31 95 78
Libia	02 13 50 28 82		


* opłata jak za połączenie lokalne

W przypadku pytań dotyczących użytkowania telefonu służymy pomocą pod adresem internetowym

www.my-siemens.com/customer-care. Dodatkowo poniżej zamieszczamy listę najczęściej zadawanych pytań i odpowiedzi na nie.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Nie można włączyć tel.	Klawisz Wł/wył. nie naciśnięty wystarczająco długo.	 Naciśnij przycisk Wł/Wył. przynajmniej przez dwie sekundy.
	Rozładowana bateria	Naładuj baterię. Sprawdź wskaźnik ładowania na wyświetlaczu.
	Brudne styki baterii	Wyczyść styki.
	Akumulator rozładowany całkowicie (brak ikony ładowania na wyświetlaczu).	Naładuj baterię. Do momentu pojawienia się ikony ładowania może minąć 2 godziny.
Krótki czas czuwania.	Częste korzystanie z organizera lub gier.	Jeśli konieczne ogranicz użytkowanie.
	Aktywne szybkie wyszukiwanie sieci.	Wyłącz funkcję (patrz str. 64).
	Podświetlenie włączone.	Wyłącz podświetlenie (patrz str. 64).
	Niezamierzone naciskanie klawiszy.	Uruchom blokadę klawiszy.
Błąd ładowania (brak ikony ładowania lub miga)	Bateria całkowicie rozładowana.	Naładuj baterię.
	Temperatura poza zakresem: +5°C do +40°C	Sprawdź czy temperatura jest odpowiednia, odczekaj chwilę, naładuj ponownie.
	Problemy z połączeniami	Sprawdź ładowarkę i wtyczkę. Sprawdź styki baterii, wyczyść je i włóż ponownie baterię.
	Brak napięcia w gniazdku	Włóż wtyczkę do innego gniazdku.
	Uszkodzona ładowarka	Jeśli ładowarka się nie nagrzewa, wymień ją.
	Zła ładowarka	Używaj oryginalnych akcesoriów Siemens.
Wadliwa bateria	Wymień baterię.	
Błąd karty SIM	Karta SIM niewłaściwie włożona	Upewnij się, że bateria została właściwie włożona. (patrz str. 8).
	Brudne styki karty SIM	Wyczyść styki.
	Karta SIM złego typu	Korzystaj tylko z kart SIM 3 Voltowych.
	Uszkodzona karta SIM	Zbadaj uszkodzenie. Zwróć kartę do operatora sieci.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Komunikat podczas pobierania aplikacji Java "Błąd pobierania"	Java™ Dial-in Access nieprawidłowo skonfigurowany.	Skonfiguruj Java™ Dial-in Access poprawnie (patrz str. 70).
Błąd podczas wymiany danych w aplikacji Java online	Java™ Dial-in Access nieprawidłowo skonfigurowany..	Skonfiguruj profil Java™ Dial-in poprawnie (patrz str. 70).
Błąd odczytu karty pamięci MultiMediaCard™.	Błędny format, zanieczyszczone styki	<ol style="list-style-type: none"> Wyjmij i wymień kartę MultiMediaCard™. Wyczyść styki. Wyłącz i wł. ponownie telefon. Zsformatuj kartę MultiMediaCard™ (stracisz wszystkie dane zapisane na karcie).
Błąd zapisu na karcie MultiMediaCard™.	Karta MultiMediaCard™ zabezpieczona przed zapisem	Wymień kartę MultiMediaCard™.
Brak połączenia z siecią	Słaby zasięg Poza zasięgiem sieci Karta SIM nie ważna Niedozwolona sieć Ustawiona blokada sieci Sieć przeciążona	Przejdź w miejsce o lepszym zasięgu. Sprawdź mapę zasięgu sieci. Skontaktuj się z operatorem. Wybierz sieć ręcznie lub wybierz inną sieć (patrz str. 68). Sprawdź blokady (patrz str. 68). Spróbuj ponownie
Telefon traci sieć.	Sygnal zbyt słaby	Automatyczne przełączenie do innej sieci (patrz str. 68). Wyłączenie i ponowne włączenie telefonu może przyspieszyć proces.
Rozmowy niedozwolone	Błąd wybierania Ustawiona 2 linia Włożona nowa karta SIM Osiągnięty limit opłat	Niedozwolona sieć (patrz str. 68). Ustaw inną linię (patrz str. 67). Sprawdź ograniczenia. Skontaktuj się z operatorem lub wykasuj limit przy użyciu PIN 2 (patrz str. 60).
Nieemożliwe wykorzystanie pewnych funkcji	Ustawione ograniczenia połączeń Numer telefonu dłuższy niż 20 cyfr.	Blokady mogą być ustawione przez operatora. Sprawdź blokady (patrz str. 67). Sprawdź numer.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Nie można wpisać do Ks. adresowej.	Nie włożona karta pamięci MultiMediaCard™ Ks. adresowa jest pełna.	Włóż kartę MultiMediaCard™ z Ks. adresową. Wykasuj zbędne wpisy (patrz str. 22).
Nie można odnaleźć Ks adresowej.	Karta MultiMediaCard™ została zmieniona lub nie jest włożona.	Włóż kartę MultiMediaCard™ z Ks. adresową
Nie można wybrać języka.	Plik wykasowany z karty MultiMediaCard™	załaduj odpowiedni plik z CD-ROMu przy użyciu Data Exchange (patrz str. 78).
Brak na karcie plików muzycznych	Pliki nie zostały skopiowane do folderu MP3. Zły format plików MP3	Użyj Card-Explorer, aby przenieść pliki do właściwego folderu (patrz str. 74). Użyj RealJukebox™ (wyłącz funkcję zabezpieczeń) do tworzenia MP3 (patrz str. 29).
Poczta głosowa nie działa	Nie ustawiono przeniesień	Ustaw przeniesienia (patrz str. 61).
Wiadomość "  ".	Zbyt dużo wiadomości	Wykasuj zbędne wiadomości (patrz str. 48).
Wiadomość nie może zostać wysłana.	Operator nie udostępnia tej usługi. Błędnie ustawiony numer centrum wiadomości. Umowa z operatorem nie obejmuje tej usługi. Sieć przeciążona Telefon adresata nie jest kompatybilny.	Sprawdź u operatora Ustaw numer centrum wiadomości (patrz str. 50). Skontaktuj się z operatorem Powtórz wiadomość. Sprawdź
Nie można ustawić funkcji.	Nieobsługiwana przez sieć lub wymagana aktywacja funkcji.	Skontaktuj się z operatorem
Nie działa licznik opłat.	Nie wysyłane sygnały impulsów.	Skontaktuj się z operatorem.
Błędny PIN	Wprowadzony trzykrotnie błędnie	Wprowadź zgodnie z instrukcją MASTER PIN (PUK) dostarczony wraz z SIM. W przypadku zagubienia PUK lub PIN skontaktuj się z operatorem.
Błąd kodu aparatu	Wprowadzony trzykrotnie błędnie	Skontaktuj się z serwisem Siemens(patrz str. 81).
Błąd kodu operatora	Brak pozwolenia dla tej usługi.	Skontaktuj się z operatorem.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Zbyt mało/dużo pozycji menu	Funkcje mogą być dodawane/odejmowane przez operatora poprzez kartę SIM.	Skontaktuj się z operatorem.
Nieemożliwe wysyłanie faksów	Błędne ustawienia komputera PC. Brak pozwolenia dla tej usługi. Zły sterownik Windows podczerwieni	Sprawdź ustawienia, patrz str. 76. Skontaktuj się z operatorem. Zainstaluj inny sterownik Windows dla podczerwieni.
Uszkodzenie	Rozwiązanie	
Duży wstrząs	Wyjmij akumulatory i kartę SIM i włóż ponownie. Nie rozbieraj aparatu..	
Zamoczenie telefonu	Wyjmij i wysusz baterię i kartę SIM. Natychmiast wysusz telefon przy użyciu ściereczki. Nie ogrzewaj. Wysusz dokładnie styki. Nie rozbieraj.	

Deklaracja zgodności

Siemens Information and Communication niniejszym deklaruje zgodność telefonu z zasadniczymi wymaganiami i innymi ustaleniami europejskich dyrektyw 1999/5/EC (R&TTE).

Deklaracja zgodności została podpisana, proszę zadzwonić do infolinii firmowej w celu uzyskania kopii oryginału.

Spełnione są rekomendacje SAR oraz ICNIRP.

CE 0168

Dane techniczne

GSM klasy 4 (2 Watt)	
Zakres częstotliwości	:880 - 960 MHz
GSM klasa 1 (1 Watt)	
Zakres częstotliwości	:1710 - 1880 MHz
Masa	:88 g (bez karty pam. MultiMedia Card™)
Wymiary	:105 x 44 x 17 mm (69 ccm)
Napięcie	:3.6 V
Temperatura działania	:-10°C do 55°C
Czas gotowości	: 80 do 230 h
Czas rozmów	:1" do 5" h
Karta SIM:	:3 Volty
SAR	:0.89 W/kg

Wskazówki

Karty SIM oraz karta pamięci Multi-MediaCard™ powinny być traktowane tak samo jak karta kredytowa. Nie wolno skręcać, wyginać oraz unikać naelektryzowania.

W celu oczyszczenia aparatu przetrzyj go wilgotną szmatką lub ściereczką antystatyczną, bez środków chemicznych.

Chroń aparat przed wstrząsami i wilgocią oraz przed bezpośrednim nasłonecznieniem.

Wymij baterię, jeśli aparat nie będzie używany przez dłuższy okres.

Identyfikacja telefonu

Poniższe informacje mogą być przydatne w przypadku utraty aparatu lub karty.
Zapisz poniżej numer karty SIM (na karcie)

.....

15-cyfrowy numer seryjny aparatu IMEI (pod baterią):

.....

Numer Działu Obsługi Klienta operatora:

.....

Utrata telefonu

Jeśli zgubiłeś aparat lub kartę SIM, skontaktuj się natychmiast z operatorem, aby zapobiec ich niepożądanemu użyciu..

Deklaracja jakości dla baterii

Pojemność baterii Twojego telefonu zmienia się za każdym razem kiedy ją ładujesz/rozładowujesz.

Przechowywanie baterii w temperaturach zbyt wysokich lub zbyt niskich powoduje stopniową utratę jej właściwości. Może to spowodować znaczący spadek czasu pracy telefonu. Bateria jest tak zaprojektowana aby działała poprawnie przez 6 miesięcy. W przypadku zauważenia znaczącego pogorszenia parametrów baterii po tym okresie baterię należy wymienić. Zaleca się korzystanie jedynie z oryginalnych baterii Siemens.

Akcesoria ogólne

Zapasowa bateria

L36880-N4801-A100 (Li-Ion, 540 mAh)

L36880-N4801-A104 (Li-Ion, 1000 mAh)

Ładowarka podróżna

L36880-N4001-A103 (EC)

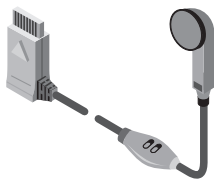
L36880-N4001-A104 (UK)

Ładowarka posiada automatyczny wybór napięcia od 90 do 270 V.

Słuchawka (PTT)

L36880-N4001-A123

Zapewnia wysokiej jakości dźwięk podczas spaceru lub prowadzenia samochodu, posiada przycisk PTT (Push To Talk) odbierania rozmowy dla ułatwienia obsługi.



Futerały

L36880-N4501-A133

Loop Case - przezroczysty futerał zakładany przez szyję.

L36880-N4801-A103

Jet Case - wykonany z wytrzymałej pianki z uchwytem do paska.

L36880-N4801-A116

Belt Case - futerał skórzany z uchwytem do paska

Kabel do danych

L36880-N3101-A102

Posiada tą samą funkcjonalność co podczerwień. Może być przydatny jeśli komputer nie posiada złącza podczerwieni. Podłączany do RS232.

Zestaw słuchawkowy

Stereo z przyciskiem PTT

L36880-N4801-A115

Wysokiej jakości zestaw słuchawkowy stereo umożliwia słuchanie muzyki oraz prowadzenie rozmów. Zestaw posiada przycisk służący do uruchamiania wybierania głosowego oraz do odbierania połączeń.

Uwaga: identyczny jak zestaw dołączony do SL45i)

Karta pamięci MultiMediaCard™

L36880-N8091-A104

16 MB MultiMediaCard™.

L36880-N4501-A137

32 MB MultiMediaCard™.

HomeStation

Wygodne, obniżające koszty rozwiązanie, które łączy sieć stałą z siecią komórkową. Wszystkie połączenia GSM są przekierowane bezpłatnie na telefon stacjonarny. Jeśli wyk. połączenia z telefonu stacjonarnego możesz wybrać najkorzystniejsze ze względu na koszty połączenia (GSM lub sieć stała).

Sync Station

L36880-N4801-A105

Sync Station (łącznie z kablem do danych RS232) zestawia połączenie z komputerem oraz zapewnia ciągle zasilanie/ladowanie telefonu. Może być również używana jako ładowarka bez łączenia z komputerem.

(Uwaga: Uwaga: identyczna jak Sync Station dołączona do SL45i).

Original
Accessories

Oryginalne akcesoria
Siemens

Dostępne w Internecie pod
adresem

<http://www.siemens.com/sl45shop>

Numery
tel.:

France	+33 (0)1 70 20 00 06
Ireland	+353 18 90 26 07 60
Sweden	+46 (0) 87 52 65 27
UK	+44 (0) 20 77 44 14 47

Patrz "Serwis", str. 81

Siemens City Portal

W portalu Siemens City można znaleźć całą gamę dzwonek, obrazków oraz aplikacji Java, które umożliwią Ci dostosowanie telefonu SL42 lub SL45i zgodnie z osobistymi preferencjami.

Portal City znajdziesz pod adresami:

www.my-siemens.pl/city

www.my-siemens.com/city

lub:

wap.my-siemens.com

Procedurę pobierania opisują
poszczególne rozdziały Instrukcji
Obsługi:

Aplikacje Java.....	p. 40
Dzwonki	p. 58
Obrazki	p. 75



Uwaga: Zainstalowany osprzęt nie może obniżać poziomu bezpieczeństwa np. ograniczać poduszki powietrznej.

Ładowarka samochodowa

L36880-N4001-A108

Pasuje do standardowego gniazda zapalniczki (12/24V). Można użyć z adapterem anteny zewnętrznej.

Car Kit Professional Voice

L36880-N4801-A107 (German)

L36880-N4801-A106 (English)



Wysokiej jakości system rozpoznawania mowy zaprojektowany z myślą o wygodnej i bezpiecznej pracy w samochodzie. Zawiera elementy niezbędne do instalacji w samochodzie.

Słuchawka pasywna

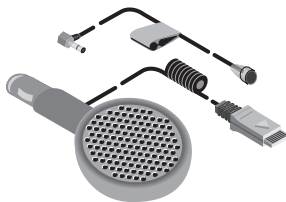
L36880-N3015-A123

Słuchawka do prowadzenia poufnych rozmów w połączeniu z Car Kit Comfort i Car Kit Professional Voice.

Car Kit Portable

L36880-N3015-A117

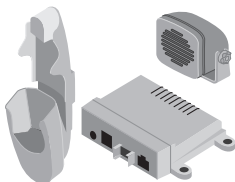
Wygodny zestaw podłączany do gniazda zapalniczki. Dzięki temu telefonujesz bez odrywania rąk od kierownicy, zestaw umożliwia automatyczne odbieranie rozmów. Zestaw można łatwo przenosić między samochodami.



Car Kit Comfort

L36880-N4801-A101

Przystawka 'Komfort' zapewnia bezpieczne i bezstresowe telefonowanie podczas jazdy. Doskonała jakość dźwięku dzięki zaawansowanej cyfrowej technologii.



TELEFON OBJĘTY JEST PRZEPISAMI DOTYCZĄCYMI TRANSMISJI FAL RADIOWYCH.

Twój telefon SL42/SL45i jest nadajnikiem/odbiornikiem fal radiowych. Został zaprojektowany i wyprodukowany, tak aby nie przekraczać częstotliwości fal radiowych (RF) zalecanych przez międzynarodowe przepisy (ICNIRP). Ograniczenia te są częścią ogólnych przepisów określających dopuszczalne poziomy mocy nadajników fal radiowych.

Przepisy zostały opracowane przez niezależne organizacje zajmujące się badaniami naukowymi.

Przepisy zakładają margines bezpieczeństwa aby zapewnić bezpieczeństwo wszystkim osobom bez względu na stan zdrowia czy wiek.

Standard telefonii komórkowej jest mierzony za pomocą specjalnie stworzonej jednostki zwanej SAR (Specific Absorption Rate).

Międzynarodowe przepisy ustalają górną granicę wartości jednostki na 2.0 W/kg*. Testy SAR są przeprowadzane w standardowych pozycjach pracy telefonu kiedy telefon przesyła z maksymalnym poziomem mocy we wszystkich testowanych zakresach częstotliwości. Mimo, że SAR jest określany przy najwyższym certyfikowanym poziomie mocy, właściwa wartość SAR telefonu podczas zwykłej pracy może być

dużo poniżej maksymalnej wartości. Dzieje się tak dlatego, że telefon został zaprojektowany do działania z różnymi poziomami mocy tak więc używa jedynie mocy wymaganej do działania w sieci.

Ogólnie mówiąc im bliżej znajdujesz się stacji bazowej, tym niższy transmitowany poziom mocy przez telefon.

Najwyższa wartość SAR modelu SL42/SL45i podczas testów wynosi 0.89 W/kg.

Mogą występować różnice pomiędzy poziomami SAR różnych telefonów działających w różnych pozycjach. Jednakże wszystkie spełniają normy nałożone przez międzynarodowe przepisy..

*

Limit SAR dla telefonów komórkowych wynosi 2.0 waty/kilogram, uśrednione dla 10 gram tkanki. Przepisy zawierają spory margines bezpieczeństwa aby zabezpieczyć użytkowników w każdej możliwej sytuacji. Wartości SAR mogą różnić się w zależności od specyficznych warunków danego kraju oraz częstotliwości sieci. Więcej informacji o wartościach SAR można znaleźć w informacjach danego produktu pod adresem www.my-siemens.com.

A	
Akcesoria	88
samochód	90
Alarm	34
Alarmy opuszczone (historia poł.)	54
Animacje	64
Auto. odbiór (samochód)	71
Auto.wyłączenie	65
Automatyczna sekretarka (zewnętrzna)	51
Automatyczne wybieranie	15
B	
Bateria	9
Bateria (ładowanie)	10
Bezpieczeństwo	4
Bitmapa, ładowanie	75
Blokada innych SIM	67
Blokada klawiatury	63
C	
Card-Explorer	74
Centrum serwisowe	50
Cichy alarm	58
CSD, ustawienia	70
Czas / opłaty	60
Czas czuwania	10, 12
Czas/data, ustawienia	65
D	
Dane	76
Dane techniczne	86
Data Exchange Software	78
Dial-in, numer	70
Dostęp Dial-in	70
Drugi numer telefonu	67
DTMF, kody zapisywanie	24
Duże litery	64
Dźwięki	57
Dzwonek, sygnał	57
E	
Email przez SMS	50
F	
Faks przez SMS	50
Fax/data, tryb	75
Filtr połączeń	58
Folder, tworzenie	75
Format daty	65
G	
Głośność (dzwonek)	57
Głos komendy	26
wiadomość	51
wybieranie	21, 26
Głos/faks	76
Grafika	64
Grafika (przy włączeniu)	64
Grupa użytkowników	69
Gry	43
H	
Historia połączeń	54
I	
IMEI (numer)	64
Informacje (kanały)	52
Internet	36
J	
Java™ aplikacje	40
Język	63
K	
Kalendarz	33
Kalkulator	35
Kanały informacyjne	52
Klawisz funkcyjny	72
Kod aparatu	66
Kodowanie	38
Kody	66
Kody sterujące (DTMF)	24
Konferencja	18

Kontrast (wyświetlacz)	64
Kopiuj na SIM (karta)	22
Książka adresowa	
czytanie	21
przeszukiwanie	22
utwórz wpis	20
wybieranie	22

L

Limit (opłaty)	60
Lista tematów (CB)	52
Listy, kasowanie	64

M

Mailbox	51
Melodie	
kompozytor	59
wybór	57
Menu	
rodzaj	63
szybki wybór	73
Menu wiadomości	45
Mikrofon, wyłączenie	19
Modem	77
MP3, odtwarzanie	27
Multimedia card™	
kieszonka	11
wymiana	11
MultiMediaCard™	
eksplorator	74
wkładanie	11
Muzyka, ładowanie	29

N

Nagrywanie	30
Niania	66
Nieodebrane (historia poł.)	54
Nowy folder (Card-Explorer)	75
Numer alarmowy	13
Numer fabryczny (IMEI)	64
Numer kierunkowy	14

O

Odebrane połączenia	54
Odliczanie	43
Opłaty	
wyświetlanie	60

P**PIN**

błędny	84
kontrola	67
wpisywanie	12
zmiana	67

Pliki systemowe

(MultiMediaCard™)	79
Pliki, formaty	78

Połączenia

przeniesienie	61
---------------------	----

Połączenie

czas	10
odrzućcie	16
opłaty	60
przełączanie	18
przekazanie	18
przypomnienie	15

Połączenie (2gi numer telefonu) .	67
-----------------------------------	----

Połączenie, wybór	67
-------------------------	----

Pobieranie	40
------------------	----

Pobieranie aplikacji	40
----------------------------	----

Poczta głosowa	51
----------------------	----

Podczerwień (IrDA)	71
--------------------------	----

Podgląd dzienny	33
-----------------------	----

Podgląd miesięczny	33
--------------------------	----

Podgląd tygodniowy	33
--------------------------	----

Podświetlenie	64
---------------------	----

Podtrzymanie	70
--------------------	----

Pomiar czasu	43
--------------------	----

Pozdrowienie	64
--------------------	----

Profil

SMS	50
-----------	----

Profile ustawień

telefon	55
---------------	----

Program Quick Sync	79	Symbole	80
Przełączanie	17, 18	Sync station	77
Przeinstaluj	42	System plików (MultiMediaCard™)	75
Przelicznik walut	35	Szybki dostęp	72
Przeniesienie	42, 75	Szybkie wybieranie	73
Przeniesienia	61	Szybkie wyszukiwanie	64
Przychodzące (SMS)	48	T	
Przycisk nawigacyjny	5	T9	
Przycisk połączenia	5	preferowane	65
Przycisk Wł/Wył/Zakończ	5	włącz/wyłącz	45
Przyciski szybkiego dostępu	73	wprowadzanie tekstu	46
Przyciski wyświetlacza	5	Tekst (wprowadzanie)	46
Przypomnienia	34	Tekst, wprowadzanie	21
Przypomnienie	15	Telefon	
PTT, przycisk	14	dane techniczne	86
PUK	66	gniazdo	5
R		pamięć	24
Rozszerzanie numerów	24	status	64
Rozwiązywanie problemów	82	Telefon alarmowy	13
S		Teleks przez SMS	50
Słuchawki	71	Termin ważności(SMS)	50
Słuchawki stereo	14	Ton klawiszy	63
Samochód	71	Ton minutowy	71
SAR	91	Tony serwisowe	59
SAR limit dla		Tryb czuwania	12
telefonów komórkowych	91	Tylko 10 ostatnich	66, 67
Serwis	81	Tylko bezpieczne numery	66
Sieć		Typ połączenia	70
blokady	68	U	
ustawienia	68	Ukryj ID	71
wybór	68	URL, dostęp	37
Siemens Quick Sync	78	Usługi informacyjne	52
SIM		Ustawianie głośności	17
karta	8	Ustawienia	63
miejsce wpisu	23	Ustawienia dzwonka	57
usługi	13, 53	Ustawienia standardowe	64
SMS (wiadomości)	44	V	
SOS	13	VIP, grupa	20
Stoper	43		
Styl ekranu (animacja)	64		

W

Włączanie, telefon	12
Własna sieć	68
WAP	36
Wbudowany modem	77
Wiadomości (SMS)	
odbiorca	50
odpowiedź	44
platforma T9	45
pojemność	48
przychodzące, wychodzące	48
raport przyjęć	48, 50
tworzenie	45
typ	50
ustawienia	50
wstaw rysunek	45
Wiadomości tekstowe (SMS)	44
Wielkość liter	46
Wizytówka	25
Wkładanie SIM	8
Wskazówki	87
Wstaw linię	45
Wyłączanie, telefon	12
Wybór	20
Wybór pasma	68
Wybrane numery (historia poł.) ..	54
Wychodzące (SMS)	48
Wyświetlacz	
duże litery	64
kontrast	64
podświetlenie	64
symbole	80
ustawienia	64
Wyświetlanie opłat	60
Wysyłanie kodów (DTMF)	24

Z

Zabezpieczenia	66
Zabezpieczone numery	24
Zapisanie nagrania	30
Zapowiedź	32
Zegar	65
Zestaw słuchawkowy	71
Zgubiony telefon/karta SIM	87
Znaki specjalne	46